

Bruselj, 3. julij 2024
(OR. en)

10599/24

Medinstitucionalna zadeva:
2023/0290(COD)

CODEC 1411
MI 561
ENT 105
CONSOM 203
SAN 313
COMPET 607
CHIMIE 39
ENV 575
PE 150

INFORMATIVNI DOPIS

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	Predlog UREDBE EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA o varnosti igráč in razveljavitvi Direktive 2009/48/ES – izid prve obravnave v Evropskem parlamentu (Strasbourg, 11. do 14. marec 2024)

I. UVOD

Poročevalka Marion WALSMANN (PPE, DE) je v imenu Odbora za notranji trg in varstvo potrošnikov (IMCO) predstavila poročilo o navedenem predlogu uredbe, ki je vsebovalo 241 predlogov sprememb (predlogi sprememb 1 do 241) predloga uredbe.

Poleg tega je skupina ECR vložila pet predlogov sprememb (predlogi sprememb 242 do 246), Odbor za okolje, javno zdravje in varnost hrane (ENVI) je vložil 12 predlogov sprememb (predlogi sprememb 247 do 258), en predlog spremembe pa je vložilo več poslancev in poslank iz različnih političnih skupin (predlog spremembe 259).

II. GLASOVANJE

Evropski parlament je na glasovanju na plenarnem zasedanju 13. marca 2024 sprejel spremembe 1 do 172, 174 do 197, 199 do 219, 221 do 241, 245 ter 247 do 258 predloga uredbe. Druge spremembe niso bile sprejete.

Tako spremenjeni predlog Komisije predstavlja stališče Parlamenta v prvi obravnavi, ki je del zakonodajne resolucije iz priloge k temu dopisu.

P9_TA(2024)0144

Varnost igrač in razveljavitev Direktive 2009/48/ES

Zakonodajna resolucija Evropskega parlamenta z dne 13. marca 2024 o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o varnosti igrač in razveljavitvi Direktive 2009/48/ES (COM(2023)0462 – C9-0317/2023 – 2023/0290(COD))

(Redni zakonodajni postopek: prva obravnava)

Evropski parlament,

- ob upoštevanju predloga Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu (COM(2023)0462),
 - ob upoštevanju člena 294(2) in člena 114 Pogodbe o delovanju Evropske unije, na podlagi katerih je Komisija podala predlog Parlamentu (C9-0317/2023),
 - ob upoštevanju člena 294(3) Pogodbe o delovanju Evropske unije,
 - ob upoštevanju mnenja Evropskega ekonomsko-socialnega odbora z dne 13. decembra 2023¹,
 - ob upoštevanju člena 59 Poslovnika,
 - ob upoštevanju mnenja Odbora za okolje, javno zdravje in varnost hrane,
 - ob upoštevanju poročila Odbora za notranji trg in varstvo potrošnikov (A9-0044/2024),
1. sprejme stališče v prvi obravnavi, kakor je določeno v nadaljevanju;
 2. poziva Komisijo, naj mu zadevo ponovno predloži, če svoj predlog nadomesti, ga bistveno spremeni ali ga namerava bistveno spremeniti;
 3. naroči svoji predsednici, naj stališče Parlamenta posreduje Svetu, Komisiji in nacionalnim parlamentom.

¹ UL C, 2024/1577, 5.3.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2024/1577/oj>.

Sprememba 1

Predlog uredbe Uvodna izjava 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(2) Otroci so še posebej ranljiva skupina. Nujno je treba zagotoviti visoko raven varnosti otrok pri igri z igračami. Otroci bi morali biti ustrezno zaščiteni pred morebitnimi tveganji, ki izhajajo iz igrač, **zlasti** iz kemičnih snovi, ki jih lahko vsebujejo igrače. Hkrati bi bilo treba za skladne igrače omogočiti prosti pretok na notranjem trgu brez dodatnih zahtev.

Sprememba

(2) Otroci so še posebej ranljiva skupina. Nujno je treba zagotoviti visoko raven varnosti otrok pri igri z igračami. Otroci, **vklučno z invalidnimi otroki**, bi morali biti ustrezno zaščiteni pred morebitnimi tveganji, ki izhajajo iz igrač, **tudi** iz kemičnih snovi, ki jih lahko vsebujejo igrače. Hkrati bi bilo treba za skladne igrače omogočiti prosti pretok na notranjem trgu brez dodatnih zahtev.

Sprememba 2

Predlog uredbe Uvodna izjava 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(9) Ta uredba bi morala določati bistvene zahteve za igrače, da bi se zagotovila visoka raven zaščite zdravja in varnosti otrok pri igri z igračami ter prosti pretok igrač v Uniji. Ta uredba bi se morala **uporabljati** ob ustreznem upoštevanju previdnostnega načela.

Sprememba

(9) Ta uredba bi morala določati bistvene zahteve za igrače, da bi se zagotovila visoka raven zaščite zdravja in varnosti otrok pri igri z igračami ter prosti pretok igrač v Uniji. Ta uredba bi se morala **izvajati** ob ustreznem upoštevanju previdnostnega načela.

Sprememba 3

Predlog uredbe Uvodna izjava 14

(14) Zaradi uporabe digitalnih tehnologij so se pojavile nove nevarnosti v zvezi z igračami. Igrače na radijsko daljinsko upravljanje morajo izpolnjevati bistvene zahteve za varstvo zasebnosti, igrače, povezane z internetom, pa morajo vključevati zaščitne ukrepe v zvezi s kibernetско varnostjo in zaščito pred goljufijami v skladu z Direktivo 2014/53/EU Evropskega parlamenta in Sveta³⁰. Igrače, ki vključujejo umetno inteligenco, morajo biti skladne z Uredbo (EU) .../...[Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o določitvi harmoniziranih pravil o umetni inteligenci]³¹. Zato **se ne bi smele določiti** posebne varnostne zahteve glede kibernetске varnosti, varstva osebnih podatkov in zasebnosti ali drugih nevarnosti, ki izhajajo iz vključitve umetne inteligence v igrače. **Vendar varovanje zdravja otrok ne bi smelo zagotavljati le odsotnosti bolezni ali poškodb, uporaba digitalnih tehnologij pa lahko vključuje tveganja za otroke, ki presegajo njihovo fizično zdravje. Za zagotovitev zaščite otrok pred kakršnim koli tveganjem, ki izhaja iz uporabe digitalnih tehnologij v igračah, bi morala splošna varnostna zahteva zagotavljati psihološko in duševno zdravje ter dobro počutje in kognitivni razvoj otrok.**

³⁰ Direktiva 2014/53/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o harmonizaciji zakonodaj držav članic v zvezi z dostopnostjo radijske opreme na trgu in razveljavitvi Direktive 1999/5/ES (UL L 153, 22.5.2014, str. 62).

³¹ Urad za publikacije: v besedilu navedite številko uredbe, v opombi pa številko, datum, naslov in sklic na UL navedene uredbe.

(14) Zaradi uporabe digitalnih tehnologij so se pojavile nove nevarnosti v zvezi z igračami. Igrače na radijsko daljinsko upravljanje morajo izpolnjevati bistvene zahteve za varstvo zasebnosti, igrače, povezane z internetom, pa morajo vključevati zaščitne ukrepe v zvezi s kibernetско varnostjo in zaščito pred goljufijami v skladu z Direktivo 2014/53/EU Evropskega parlamenta in Sveta³⁰. Igrače, ki vključujejo umetno inteligenco, morajo biti skladne z Uredbo (EU) .../...[Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o določitvi harmoniziranih pravil o umetni inteligenci]³¹. Zato **bi morale take igrače izpolnjevati standarde varnosti, zaščite in zasebnosti v zasnovi**. Posebne varnostne zahteve glede kibernetске varnosti, varstva osebnih podatkov in zasebnosti ali drugih nevarnosti, ki izhajajo iz vključitve umetne inteligence v igrače, bi **bilo treba obravnavati v posebni zakonodaji**.

³⁰ Direktiva 2014/53/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o harmonizaciji zakonodaj držav članic v zvezi z dostopnostjo radijske opreme na trgu in razveljavitvi Direktive 1999/5/ES (UL L 153, 22.5.2014, str. 62).

³¹ Urad za publikacije: v besedilu navedite številko uredbe, v opombi pa številko, datum, naslov in sklic na UL navedene uredbe.

Sprememba 4

Predlog uredbe Uvodna izjava 14 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(14a) V skladu z Uredbo (EU) .../...[UL: vstaviti serijsko številko uredbe o določitvi harmoniziranih pravil o umetni inteligenci] se igrače, ki vsebujejo umetnointeligentne sisteme kot varnostne komponente, štejejo za umetno inteligenco velikega tveganja. Poleg tega se v skladu z aktom o kibernetiki odpornosti igrače, povezane z internetom, ki imajo funkcije socialne interakcije (npr. govorjenje ali snemanje) ali imajo funkcije sledenja lokaciji, štejejo za pomembne izdelke z digitalnimi elementi (razred I). Na podlagi navedenih uredb je za take igrače potrebna ocena skladnosti, ki jo opravijo tretje osebe, razen če je proizvajalec uporabil ustrezne harmonizirane standarde.

Sprememba 5

Predlog uredbe Uvodna izjava 14 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(14b) Pri oceni varnosti bi bilo treba po potrebi upoštevati tveganje za zdravje, ki ga predstavljajo digitalno povezane igrače, vključno z vsemi tveganji za duševno zdravje. Zato bi morali proizvajalci pri ocenjevanju varnosti digitalno povezanih proizvodov, za katere

je verjetno, da bodo vplivali na otroke, zagotoviti, da proizvodi, ki jih dajo na trg, izpolnjujejo najvišje standarde vgrajene varnosti, zaščite in zasebnosti ter so tako v korist otrok.

Sprememba 6

Predlog uredbe Uvodna izjava 15

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(15) Igrače bi morale izpolnjevati fizične in mehanske zahteve, ki preprečujejo fizične poškodbe otrok pri igri z igračami, in ne bi smele predstavljati tveganja pogoltnitve ali zadušitve otrok. Za zaščito otrok pred tveganjem okvare sluha bi bilo treba določiti najvišje vrednosti za impulzni hrup in dlje trajajoči hrup, ki ga oddajajo igrače. Za igrače ali njihove dele in embalažo, za katere se lahko razumno pričakuje, da bodo prišli v stik z živili ali da bodo njihovi sestavni deli prešli v živila ob normalnih ali predvidljivih pogojih uporabe, se uporablja Uredba (ES) št. 1935/2004 Evropskega parlamenta in Sveta³². Poleg tega je primerno določiti posebne varnostne zahteve za možne specifične nevarnosti, ki jih predstavljajo igrače v živilih, saj lahko združitev igrače in živila povzroči tveganje pogoltnitve, ki se razlikuje od tveganja, ki ga predstavlja igrača sama, in zato ni zajeta z nobenim posebnim ukrepom na ravni Unije. Igrače bi morale zagotavljati tudi zadostno zaščito v zvezi z vnetljivostjo ali električnimi lastnostmi, zlasti za preprečevanje opeklin ali električnih udarov. Poleg tega bi morale igrače izpolnjevati nekatere higienske standarde, da bi se preprečila mikrobiološka tveganja ali druga tveganja okužbe ali kontaminacije.

Sprememba

(15) Igrače bi morale izpolnjevati fizične in mehanske zahteve, ki preprečujejo fizične poškodbe otrok pri igri z igračami, in ne bi smele predstavljati tveganja pogoltnitve ali zadušitve otrok. Za zaščito otrok pred tveganjem okvare sluha bi bilo treba **ob upoštevanju študij in priporočil zdravstvenih strokovnjakov** določiti najvišje vrednosti za impulzni hrup in dlje trajajoči hrup, ki ga oddajajo igrače, **ki so oblikovane za proizvodnjo zvokov**. Za igrače ali njihove dele in embalažo, za katere se lahko razumno pričakuje, da bodo prišli v stik z živili ali da bodo njihovi sestavni deli prešli v živila ob normalnih ali predvidljivih pogojih uporabe, se uporablja Uredba (ES) št. 1935/2004 Evropskega parlamenta in Sveta³². Poleg tega je primerno določiti posebne varnostne zahteve za možne specifične nevarnosti, ki jih predstavljajo igrače v živilih, saj lahko združitev igrače in živila povzroči tveganje pogoltnitve, ki se razlikuje od tveganja, ki ga predstavlja igrača sama, in zato ni zajeta z nobenim posebnim ukrepom na ravni Unije. Igrače bi morale zagotavljati tudi zadostno zaščito v zvezi z vnetljivostjo ali električnimi lastnostmi, zlasti za preprečevanje opeklin ali električnih udarov. Poleg tega bi morale igrače izpolnjevati nekatere higienske standarde, da bi se preprečila

mikrobiološka tveganja ali druga tveganja okužbe ali kontaminacije.

³² Uredba Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1935/2004 z dne 27. oktobra 2004 o materialih in izdelkih, namenjenih za stik z živili, in o razveljavitvi direktiv 80/590/EGS in 89/109/EGS (UL L 338, 13.11.2004, str. 4).

³² Uredba Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1935/2004 z dne 27. oktobra 2004 o materialih in izdelkih, namenjenih za stik z živili, in o razveljavitvi direktiv 80/590/EGS in 89/109/EGS (UL L 338, 13.11.2004, str. 4).

Sprememba 7

Predlog uredbe Uvodna izjava 16

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(16) Kemikalije, ki so razvrščene kot rakotvorne, mutagene ali strupene za razmnoževanje (snovi CMR), in kemikalije, ki vplivajo na endokrini sistem, respiratorni sistem ali so strupene za določen organ, so še posebej škodljive za otroke in bi jih bilo treba posebej obravnavati v povezavi z igračami. Glede na ključno vlogo endokrinega sistema med človekovim razvojem ima lahko zgodnja izpostavljenost endokrinim motilcem v kritičnih obdobjih, kot je zgodnje otroštvo, škodljive učinke že pri zelo majhnih odmerkih in vpliva na zdravje pozneje v življenju. Zaradi povzročiteljev preobčutljivosti dihal se lahko poveča pojavnost otroške astme, nevrotoksične snovi pa so zlasti škodljive za možgane otrok v razvoju, ki so bolj dovzetni za poškodbe zaradi strupov kot možgani odrasle osebe. Otroci bi morali biti ustrezno zaščiteni tudi pred alergeni in nekaterimi kovinami. Zahteve za kemične snovi iz Direktive 2009/48/ES je treba posodobiti in poostriiti. Igrače morajo biti skladne s splošno zakonodajo o kemikalijah, zlasti Uredbo (ES) št. 1907/2006 Evropskega parlamenta in

Sprememba

(16) Kemikalije, ki so razvrščene kot rakotvorne, mutagene ali strupene za razmnoževanje (snovi CMR), in kemikalije, ki vplivajo na endokrini sistem, respiratorni sistem ali so strupene za določen organ ***ali so mobilne, obstojne, bioakumulacijske in strupene***, so še posebej škodljive za otroke ***in okolje*** in bi jih bilo treba posebej obravnavati v povezavi z igračami. Glede na ključno vlogo endokrinega sistema med človekovim razvojem ima lahko zgodnja izpostavljenost endokrinim motilcem v kritičnih obdobjih, kot je zgodnje otroštvo, škodljive učinke že pri zelo majhnih odmerkih in vpliva na zdravje pozneje v življenju. Zaradi povzročiteljev preobčutljivosti dihal se lahko poveča pojavnost otroške astme, nevrotoksične snovi pa so zlasti škodljive za možgane otrok v razvoju, ki so bolj dovzetni za poškodbe zaradi strupov kot možgani odrasle osebe. ***Obstojnost in bioakumulacija povzročata stalno izpostavljenost in zato povečujeta tveganje škodljivih učinkov. Nekateri strupeni kemikalije so v okolju tudi mobilne.*** Otroci bi morali biti ustrezno zaščiteni tudi pred

Sveta. Za zagotovitev dodatne zaščite otrok, ki so ranljiva skupina potrošnikov, in drugih oseb bi bilo treba navedeni pravni okvir dopolniti s splošnimi prepovedmi za igrače, ki zajemajo nekatere nevarne kemikalije, kot so razvrščene v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008 Evropskega parlamenta in Sveta³³. Te splošne prepovedi bi se morale uporabljati za snovi CMR, endokrine motilce, povzročitelje preobčutljivosti dihal in snovi, ki škodijo določenemu organu, **takoj ko so te snovi** razvrščene kot nevarne v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008³⁴. Za zagotovitev varnosti igrač bi morale biti prepovedane snovi sprejemljive v sledeh, vendar le, če je njihova prisotnost v takih količinah ob uporabi dobrih proizvodnih praks s tehnološkega vidika neizogibna in je igrača varna.

³³ Uredba (ES) št. **1272/2008** Evropskega parlamenta in Sveta z dne **16. decembra 2008 o razvrščanju, označevanju in pakiranju snovi ter zmesi, o spremembi in razveljavitvi direktiv 67/548/EGS** in 1999/45/ES ter **spremembi** Uredbe (ES) št. **1907/2006** (UL L 353, **31.12.2008**, str. 1).

³⁴ Uredba (ES) št. **1907/2006** Evropskega parlamenta in Sveta z dne **18. decembra 2006 o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij (REACH)** ter **o ustanovitvi**

alergeni in nekaterimi kovinami. Zahteve za kemične snovi iz Direktive 2009/48/ES je treba posodobiti in poostriti. Igrače morajo biti skladne s splošno zakonodajo o kemikalijah, zlasti Uredbo (ES) št. 1907/2006 Evropskega parlamenta in Sveta³³. Za zagotovitev dodatne zaščite otrok, ki so ranljiva skupina potrošnikov, in drugih oseb bi bilo treba navedeni pravni okvir dopolniti s splošnimi prepovedmi za igrače, ki zajemajo nekatere nevarne kemikalije, kot so razvrščene v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008 Evropskega parlamenta in Sveta³⁴. Te splošne prepovedi bi se morale uporabljati za snovi CMR, endokrine motilce **za zdravje ljudi in okolje**, povzročitelje preobčutljivosti dihal in snovi, ki škodijo določenemu organu **ali so mobilne, obstojne, bioakumulativne in strupene ter izpolnjujejo merila za razvrstitev ali so** razvrščene kot nevarne v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008. Za zagotovitev varnosti igrač bi morale biti prepovedane snovi sprejemljive v sledeh, vendar le, če je njihova prisotnost v takih količinah ob uporabi dobrih proizvodnih praks s tehnološkega vidika neizogibna in je igrača varna.

³³ Uredba (ES) št. **1907/2006** Evropskega parlamenta in Sveta z dne **18. decembra 2006 o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij (REACH)** ter **o ustanovitvi Evropske agencije za kemikalije in o spremembi Direktive** 1999/45/ES ter **o razveljavitvi** Uredbe Sveta (EGS) št. **793/93 in Uredbe Komisije** (ES) št. **1488/94 ter Direktive Sveta** 76/769/EGS in **direktiv Komisije** 91/155/EGS, 93/67/EGS, 93/105/ES in 2000/21/ES (UL L 396, **30.12.2006**, str. 1.).

³⁴ Uredba (ES) št. **1272/2008** Evropskega parlamenta in Sveta z dne **16. decembra 2008 o razvrščanju, označevanju in pakiranju snovi ter zmesi, o spremembi in razveljavitvi**

Evropske agencije za kemikalije in o spremembi Direktive 1999/45/ES ter o razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 793/93 in Uredbe Komisije (ES) št. 1488/94 ter Direktive Sveta 76/769/EGS in direktiv Komisije 91/155/EGS, 93/67/EGS, 93/105/ES in 2000/21/ES (UL L 396, 30.12.2006, str. 1.).

direktiv 67/548/EGS in 1999/45/ES ter spremembi Uredbe (ES) št. 1907/2006 (UL L 353, 31.12.2008, str. 1).

Sprememba 247

Predlog uredbe Uvodna izjava 17

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(17) ***Da bi se zagotovila prožnost***, kadar varnost otrok ni ogrožena in ***kadar je nujna za dajanje nekaterih igrac na trg, bi moralo biti omogočeno odstopanje*** od splošnih prepovedi za ***kemične snovi*** v igračah. ***Odstopanja*** od splošnih prepovedi, ki dovoljujejo uporabo prepovedanih snovi, bi ***se morala*** splošno ***uporabljati*** in ***bi morala biti mogoča*** le, kadar se uporaba zadevne snovi šteje za varno za otroke, kadar ni ***tržno donosnih*** alternativ za ***snov*** in kadar uporaba snovi ni prepovedana v potrošniških izdelkih v skladu z Uredbo (ES) št. 1907/2006. Oceno ***varnosti*** snovi ***v igračah*** bi morali izvesti zadevni znanstveni odbori v okviru Evropske agencije za kemikalije (ECHA), da bi se zagotovili skladnost in učinkovitost raba virov ***v okviru ocene kemičnih snovi*** v Uniji.

Sprememba

(17) Kadar varnost otrok ni ogrožena in ***ni na voljo ustreznih alternativnih snovi ali zmesi, je mogoče narediti izjemo*** od splošnih prepovedi za ***snovi in zmesi*** v igračah. ***Izjeme*** od splošnih prepovedi, ki dovoljujejo uporabo prepovedanih snovi ***in zmesi***, bi ***morale biti časovno omejene***, splošno ***veljavne*** in ***možne*** le, kadar se uporaba zadevne snovi ***ali zmesi*** šteje za varno za otroke, kadar ***eliminacija ali nadomestitev takih prepovedanih snovi s spremembami zasnove ali drugimi materiali ali sestavnimi deli tehnično ni mogoča***, kadar za ***snov ali zmes ni tehnično izvedljivih*** alternativ, ***kadar je bil predložen načrt nadomestitve na zahtevo Evropske agencije za kemikalije (ECHA)*** in kadar uporaba snovi ***ali zmesi*** ni prepovedana v potrošniških izdelkih v skladu z Uredbo (ES) št. 1907/2006. Oceno ***te*** snovi bi morali izvesti zadevni znanstveni odbori v okviru Evropske agencije za kemikalije (ECHA), da bi se zagotovili skladnost in učinkovita raba virov ***pri oceni snovi in zmesi*** v Uniji.

Sprememba 8

Predlog uredbe
Uvodna izjava 20

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(20) Ker baterije ureja Uredba (EU) .../...[Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o baterijah in odpadnih baterijah]³⁵, se zahteve glede kemičnih snovi v igračah ne bi smele uporabljati za baterije v igračah. Vendar bi morale biti igrače, ki vključujejo baterije, zasnovane tako, da so baterije otrokom težko dostopne.

³⁵ Urad za publikacije: besedilu navedite številko uredbe, v opombo pa številko, datum, naslov in sklic na UL navedene uredbe.

Sprememba

(20) Ker baterije ureja Uredba (EU) .../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o baterijah in odpadnih baterijah]³⁵, se zahteve glede kemičnih snovi v igračah ne bi smele uporabljati za baterije v igračah. Vendar bi morale biti igrače, ki vključujejo baterije, zasnovane tako, da so baterije otrokom težko dostopne. ***V primerih, ko zaradi narave, velikosti ali oblike igrače oziroma majhne elektronike, ki jo ta vsebuje, ne bi bilo mogoče zasnovati igrače, pri kateri bi lahko končni uporabnik odstranil in zamenjal notranjo baterijo, obenem pa se zagotovita tudi varnost otroka in varna nadaljnja uporaba igrače, je lahko igrača zasnovana tako, da lahko baterijo odstrani in zamenja neodvisni serviser.***

³⁵ Urad za publikacije: besedilu navedite številko uredbe, v opombo pa številko, datum, naslov in sklic na UL navedene uredbe.

Sprememba 248

Predlog uredbe
Uvodna izjava 21

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(21) Obstoječe mejne vrednosti za nekatere kemične snovi in njihove ustrezne preskusne metode so se izkazale za ustrezne za zaščito otrok pred temi snovmi in bi jih bilo treba ohraniti. Zaradi prilagajanja novim znanstvenim spoznanjem bi bilo treba Komisijo pooblastiti, da po potrebi revidira navedene mejne vrednosti. Meje vrednosti za arzen, ***kadmij, krom VI, svinec, živo srebro*** in organski kositer, ki ***so*** še posebej ***strupeni***

Sprememba

(21) Obstoječe mejne vrednosti za nekatere kemične snovi in njihove ustrezne preskusne metode so se izkazale za ustrezne za zaščito otrok pred temi snovmi in bi jih bilo treba ohraniti. Zaradi prilagajanja novim znanstvenim spoznanjem bi bilo treba Komisijo pooblastiti, da po potrebi revidira navedene mejne vrednosti ***v skladu s previdnostnim načelom in pristopom „eno zdravje“***. Meje vrednosti za arzen in organski

in **jih** zato ni dovoljeno namerno uporabljati v igračah, bi morale ustrezati polovičnim vrednostim, ki jih ustrezen znanstveni organ šteje za varne, za zagotovitev, da so v igračih prisotne le sledi, združljive z dobro proizvodno prakso.

kositer, ki **sta** še posebej **strupena** in **ju** zato ni dovoljeno namerno uporabljati v igračah, bi morale ustrezati polovičnim vrednostim, ki jih ustrezen znanstveni organ šteje za varne, za zagotovitev, da so v igračih prisotne le sledi, združljive z dobro proizvodno prakso. **Uporaba kroma VI, kadmija, živega srebra in svinca, zelo strupenih elementov, v igračah ne bi smela biti dovoljena, razen če je njihova prisotnost tehnično neizogibna v skladu z dobro proizvodno prakso in njihovi ostanki ne presegajo meje zaznavnosti v homogenem materialu.**

Sprememba 249

Predlog uredbe

Uvodna izjava 21 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(21a) Svinec je naravno prisotna strupena kovina, ki lahko pri ljudeh povzroči raka na pljučih, možganih, želodcu in ledvicah. Vstopi lahko v pitno vodo pri vodovodnih materialih, ki vsebujejo svinčevo korozijo, še posebej tam, kjer ima voda visoko kislost ali nizko vsebnost mineralov, ki korodira cevi in napeljave. Direktiva (EU) 2020/2184^{1a} vsebuje določbe glede vsebnosti svinca v vodi, namenjeni za prehrano ljudi. Zato ni mogoče izključiti, da lahko igrače, ki so izdelane z uporabo vode, vsebujejo minimalne ostanki svinca zaradi vode, uporabljene v proizvodnem procesu. Takšne ostanki je treba v skladu z dobro proizvodno prakso obravnavati kot tehnično neizogibne, kadar jih ni mogoče odstraniti z razpoložljivimi metodami filtriranja ali absorpcije.

^{1a} Direktiva (EU) 2020/2184 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2020 o kakovosti vode, namenjene za prehrano ljudi (prenovitev), UL L 435,

Sprememba 9

Predlog uredbe

Uvodna izjava 22 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(22a) Per- in polifluoroalkilne snovi so velika družina več kot 10.000 umetnih kemikalij. Vse od njihovega nastanka v poznih štiridesetih letih prejšnjega stoletja so bile per- in polifluoroalkilne snovi uporabljene v čedalje širši paleti potrošniških izdelkov. Izpostavljenost najbolj preučevanim per- in polifluoroalkilnim snovem je bila povezana z vrsto neželenih učinkov na zdravje, vključno z boleznijo ščitnice, poškodbami jeter, debelostjo, sladkorno boleznijo in zmanjšanim odzivom na rutinska cepljenja, pa tudi povečanim tveganjem za raka dojk, ledvic in testisov. Igrače ne smejo vsebovati nobenih per- in polifluoroalkilnih snovi.

Sprememba 10

Predlog uredbe

Uvodna izjava 24

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(24) Če nevarnosti, ki jih lahko predstavlja igrača, ni mogoče v celoti odpraviti z zasnovo igrače, bi morale na preostalo tveganje opozarjati s proizvodom povezane informacije, naslovljene na osebe, ki nadzorujejo otroke, v obliki opozoril, pri čemer bi bilo treba upoštevati

(24) Če nevarnosti, ki jih lahko predstavlja igrača, ni mogoče v celoti odpraviti z zasnovo igrače, bi morale na preostalo tveganje opozarjati s proizvodom povezane informacije, naslovljene na osebe, ki nadzorujejo otroke, v obliki opozoril, pri čemer bi bilo treba upoštevati

sposobnost teh oseb, da sprejmejo potrebne varnostne ukrepe.

sposobnost teh oseb, da sprejmejo potrebne varnostne ukrepe. ***Da bi zagotovil učinkovit prikaz informacij, lahko proizvajalec doda QR kodo s povezavo do navodila v digitalni obliki, vendar mora opozorila vedno označiti na nameščeni etiketi ali embalaži.***

Sprememba 11

Predlog uredbe Uvodna izjava 25

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(25) Da bi se preprečila zloraba opozoril za neupoštevanje veljavnih varnostnih zahtev, opozorila za določene kategorije igrač ne bi smela biti dovoljena, če so v nasprotju s predvideno uporabo igrače. Za zagotovitev, da so osebe, ki nadzorujejo otroke, seznanjene z vsemi tveganji, povezanimi z igračo, morajo biti opozorila čitljiva in na vidnem mestu.

Sprememba

(25) Da bi se preprečila zloraba opozoril za neupoštevanje veljavnih varnostnih zahtev, opozorila za določene kategorije igrač ne bi smela biti dovoljena, če so v nasprotju s predvideno uporabo igrače. Za zagotovitev, da so osebe, ki nadzorujejo otroke, seznanjene z vsemi tveganji, povezanimi z igračo, morajo biti opozorila ***jasno razumljiva***, čitljiva in na vidnem mestu.

Sprememba 12

Predlog uredbe Uvodna izjava 25 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(25a) Da bi zagotovili ozaveščenosti o vseh tveganjih, povezanih z igračo, zlasti v primerih, ko nakup poteka prek prodaje na daljavo in spletne prodaje, bi bilo treba poskrbeti, da bodo opozorila na spletu jasno čitljiva in takoj vidna.

Sprememba 13

Predlog uredbe Uvodna izjava 32

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(32) Gospodarski subjekti, ki sodelujejo v dobavni in distribucijski verigi, bi morali sprejeti ustrezne ukrepe za zagotovitev, da igrače, ki jih dajo na trg, v običajnih in razumno predvidljivih pogojih uporabe ne **ogrožajo varnosti in zdravja** otrok ter da dajo na trg le igrače, skladne z zadevno zakonodajo Unije.

Sprememba

(32) Gospodarski subjekti, ki sodelujejo v dobavni in distribucijski verigi, bi morali sprejeti ustrezne ukrepe za zagotovitev, da igrače, ki jih dajo na trg, v običajnih in razumno predvidljivih pogojih uporabe ne **predstavljajo tveganja za varnost in zdravje** otrok ter da dajo na trg le igrače, skladne z zadevno zakonodajo Unije.

Sprememba 14

Predlog uredbe Uvodna izjava 37

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(37) **Gospodarske subjekte**, ki **dajo** igračo na trg pod svojim imenom ali blagovno znamko ali igračo **spremenijo** tako, da to lahko vpliva na skladnost z zahtevami iz te uredbe, bi bilo treba šteti za **proizvajalce** in bi **morali** prevzeti obveznosti proizvajalcev.

Sprememba

(37) **Fizično ali pravno osebo**, ki **da** igračo na trg pod svojim imenom ali blagovno znamko ali igračo **spremeni** tako, da to lahko vpliva na skladnost z zahtevami iz te uredbe, bi bilo treba **za namene te uredbe** šteti za **proizvajalca** in bi **morala** prevzeti obveznosti proizvajalcev.

Sprememba 15

Predlog uredbe Uvodna izjava 37 a (novo)

(37a) Spletne tržnice imajo ključno vlogo v dobavni verigi, saj gospodarskim subjektom omogočajo, da dosežejo več strank. Zaradi svoje pomembne vloge kot posredniki med gospodarskimi subjekti in strankami pri prodaji igrač bi morale spletne tržnice prevzeti odgovornost za omogočanje prodaje igrač, ki niso skladni s to uredbo, in sodelovati z organi za nadzor trga. Direktiva 2000/31/ES Evropskega parlamenta in Sveta določa splošni okvir za e-trgovanje in nekatere obveznosti za spletne platforme. Uredba (EU) 2022/2065 ureja obveznost in odgovornost ponudnikov posredniških storitev prek spleta v zvezi z nezakonitimi vsebinami, vključno z izdelki, ki niso skladni s to uredbo.

Sprememba 16

Predlog uredbe Uvodna izjava 38

(38) Zagotavljanje sledljivosti igrače skozi celotno dobavno verigo pomaga pri oblikovanju preprostejšega in učinkovitejšega nadzora trga. Učinkovit sistem sledljivosti olajša delo organov za nadzor trga pri izsleditvi gospodarskih subjektov, ki so omogočili dostopnost neustreznih igrač na trgu.

(38) Zagotavljanje sledljivosti igrače skozi celotno dobavno verigo **v skladu z Uredbo 2023/988** pomaga pri oblikovanju preprostejšega in učinkovitejšega nadzora trga. Učinkovit sistem sledljivosti olajša delo organov za nadzor trga pri izsleditvi gospodarskih subjektov, ki so omogočili dostopnost neustreznih igrač na trgu.

Sprememba 17

Predlog uredbe

Uvodna izjava 39

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(39) Da bi se olajšalo ugotavljanje skladnosti z zahtevami iz te uredbe, je treba določiti domnevo o skladnosti za igrače, ki so v skladu s harmoniziranimi standardi, sprejetimi v skladu z Uredbo (EU) št. 1025/2012 Evropskega parlamenta in Sveta³⁶ in objavljenimi v Uradnem listu Evropske unije.

³⁶ Uredba (EU) št. 1025/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2012 o evropski standardizaciji, spremembi direktiv Sveta 89/686/EGS in 93/15/EGS ter direktiv 94/9/ES, 94/25/ES, 95/16/ES, 97/23/ES, 98/34/ES, 2004/22/ES, 2007/23/ES, 2009/23/ES in 2009/105/ES Evropskega parlamenta in Sveta ter razveljavitvi Sklepa Sveta 87/95/EGS in Sklepa št. 1673/2006/ES Evropskega parlamenta in Sveta (UL L 316, 14.11.2012, str. 12).

Sprememba

(39) Da bi se olajšalo ugotavljanje skladnosti z zahtevami iz te uredbe, je treba določiti domnevo o skladnosti za igrače, ki so v skladu z **veljavnimi** harmoniziranimi standardi, sprejetimi v skladu z Uredbo (EU) št. 1025/2012 Evropskega parlamenta in Sveta³⁶ in objavljenimi v Uradnem listu Evropske unije.

³⁶ Uredba (EU) št. 1025/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2012 o evropski standardizaciji, spremembi direktiv Sveta 89/686/EGS in 93/15/EGS ter direktiv 94/9/ES, 94/25/ES, 95/16/ES, 97/23/ES, 98/34/ES, 2004/22/ES, 2007/23/ES, 2009/23/ES in 2009/105/ES Evropskega parlamenta in Sveta ter razveljavitvi Sklepa Sveta 87/95/EGS in Sklepa št. 1673/2006/ES Evropskega parlamenta in Sveta (UL L 316, 14.11.2012, str. 12).

Sprememba 18

Predlog uredbe

Uvodna izjava 40

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(40) Ker ni ustreznih harmoniziranih standardov, bi bilo treba Komisijo pooblastiti za sprejetje **izvedbenih** aktov, v katerih se določijo skupne specifikacije za bistvene zahteve iz te uredbe, če pri tem ustrezno spoštuje vlogo in funkcije organizacij za standardizacijo, pri čemer je to izjemna nadomestna rešitev za olajšanje

Sprememba

(40) Ker ni ustreznih harmoniziranih standardov, bi bilo treba Komisijo pooblastiti za sprejetje **delegiranih** aktov, ki bodo dopolnjevali to uredbo z določitvijo skupnih specifikacij za bistvene **varnostne** zahteve iz te uredbe, če pri tem ustrezno spoštuje vlogo in funkcije organizacij za standardizacijo, pri čemer je

izpolnjevanja obveznosti proizvajalca glede upoštevanja bistvenih zahtev, kadar je postopek standardizacije blokiran ali kadar prihaja do zamud pri vzpostavitvi ustreznih harmoniziranih standardov.

to izjemna nadomestna rešitev za olajšanje izpolnjevanja obveznosti proizvajalca glede upoštevanja bistvenih zahtev, kadar je postopek standardizacije blokiran ali kadar prihaja do zamud pri vzpostavitvi ustreznih harmoniziranih standardov.

Sprememba 19

Predlog uredbe Uvodna izjava 42

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(42) Proizvajalci bi morali ustvariti potni list izdelka, da se zagotovijo informacije o skladnosti igrač s to uredbo in katero koli drugo zakonodajo Unije, ki se uporablja za igrače. Potni list izdelka bi moral nadomestiti izjavo EU o skladnosti iz Direktive 2009/48/ES in vključevati elemente, ki so potrebni za oceno skladnosti igrače z veljavnimi zahtevami in harmoniziranimi standardi ali drugimi specifikacijami. Da bi se organom za nadzor trga olajšalo pregledovanje igrač ter da bi se udeležencem v dobavni verigi in potrošnikom omogočil dostop do informacij o igrači, bi bilo treba informacije o potnem listu izdelka zagotoviti digitalno in na neposredno dostopen način prek nosilca podatkov, pritrjenega na igračo, njeno embalažo ali spremno dokumentacijo. Organi za nadzor trga, carinski organi, gospodarski subjekti in potrošniki bi morali imeti prek nosilca podatkov neposreden dostop do informacij o igrači.

Sprememba

(42) Proizvajalci bi morali ustvariti **digitalni** potni list izdelka, da se zagotovijo informacije o skladnosti igrač s to uredbo in katero koli drugo zakonodajo Unije, ki se uporablja za igrače. **Digitalni potni list izdelka bi morali posodabljeni po razumnih najboljših močeh in po potrebi uvesti potrebne spremembe. Digitalni** potni list izdelka bi moral nadomestiti izjavo EU o skladnosti iz Direktive 2009/48/ES, **Direktive 2014/53/EU in druge zakonodaje Unije, ki se uporablja za igrače. Poleg tega bi moral** vključevati elemente, ki so potrebni za oceno skladnosti igrače z veljavnimi zahtevami in harmoniziranimi standardi ali drugimi specifikacijami **ali elementi**. Da bi se organom za nadzor trga olajšalo pregledovanje igrač ter da bi se udeležencem v dobavni verigi in potrošnikom omogočil dostop do informacij o igrači **in o komunikacijskih kanalih**, bi bilo treba informacije o **digitalnem** potnem listu izdelka zagotoviti digitalno in na neposredno dostopen način prek nosilca podatkov, pritrjenega na igračo, njeno embalažo ali spremno dokumentacijo. Organi za nadzor trga, carinski organi, gospodarski subjekti in potrošniki bi morali imeti, **odvisno od pravic dostopa**, prek nosilca podatkov

neposreden dostop do *ustreznih* informacij o igračih.

Sprememba 20

Predlog uredbe Uvodna izjava 43

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(43) Da bi se preprečilo podvajanje naložb vseh udeleženihi akterjev, vključno s proizvajalci, organi za nadzor trga in carinskimi organi, v digitalizacijo, kadar je v skladu z drugo zakonodajo Unije za igrače potreben potni list izdelka, bi bilo treba dati na voljo en sam potni list izdelka, ki bi vseboval informacije, potrebne v skladu s to uredbo in drugo zakonodajo Unije. Poleg tega bi moral biti potni list izdelka v celoti združljiv s katerim koli potnim listom izdelka, ki se zahteva v skladu z drugo zakonodajo Unije.

Sprememba

(43) Da bi se preprečilo podvajanje naložb vseh udeleženihi akterjev, vključno s proizvajalci, organi za nadzor trga in carinskimi organi, v digitalizacijo, kadar je v skladu z drugo zakonodajo Unije za igrače potreben potni list izdelka, bi bilo treba dati na voljo en sam potni list izdelka, ki bi vseboval informacije, potrebne v skladu s to uredbo in drugo zakonodajo Unije. Poleg tega bi moral biti **digitalni** potni list izdelka v celoti združljiv s katerim koli potnim listom izdelka, ki se zahteva v skladu z drugo zakonodajo Unije.

Sprememba 21

Predlog uredbe Uvodna izjava 44

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(44) Uredba (EU) .../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke] Evropskega parlamenta in Sveta³⁷ določa tudi zahteve in tehnične specifikacije za potni list izdelka, vzpostavitev centralnega registra Komisije, v katerem se hranijo informacije

Sprememba

(44) Uredba (EU) .../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke] Evropskega parlamenta in Sveta³⁷ določa tudi zahteve in tehnične specifikacije za **digitalni** potni list izdelka, vzpostavitev centralnega registra Komisije, v katerem se hranijo

iz potnih listov, in medsebojno povezavo navedenega registra s carinskimi informacijskimi sistemi. Področje uporabe navedene uredbe lahko srednjeročno vključuje igrače, s čimer bi se zahtevalo, da je zanje na voljo potni list izdelka. Zato bi morale biti v prihodnje mogoče, da se v potni list izdelka vključijo natančnejše informacije, ***zlasti informacije v zvezi z okoljsko trajnostnostjo, kot so okoljski odtis proizvoda, informacije, uporabne za namene recikliranja, vsebnost recikliranih materialov v določenem materialu, informacije o dobavni verigi in druge podobne informacije***. Potni list izdelka za igrače, ustvarjen v skladu s to uredbo, bi zato moral biti skladen z zahtevami in tehničnimi elementi, kot so določeni v Uredbi (EU) .../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke], vključno s tehničnimi, semantičnimi in organizacijskimi vidiki komunikacije od konca do konca ter izmenjave podatkov.

³⁷ Urad za publikacije: v besedilo vstaviti številko uredbe o vzpostavitvi okvira za določitev zahtev za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke in razveljavitvi Direktive 2009/125/ES, v opombo pa številko, datum, naslov in sklic na UL navedene uredbe.

informacije iz potnih listov, in medsebojno povezavo navedenega registra s carinskimi informacijskimi sistemi. Področje uporabe navedene uredbe lahko srednjeročno vključuje igrače, s čimer bi se zahtevalo, da je zanje na voljo ***digitalni*** potni list izdelka. Zato bi morale biti v prihodnje mogoče, da se v ***digitalni*** potni list izdelka vključijo natančnejše informacije. ***Digitalni*** potni list izdelka za igrače, ustvarjen v skladu s to uredbo, bi zato moral biti skladen z zahtevami in tehničnimi elementi, kot so določeni v Uredbi (EU) .../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke], vključno s tehničnimi, semantičnimi in organizacijskimi vidiki komunikacije od konca do konca ter izmenjave podatkov.

³⁷ Urad za publikacije: v besedilo vstaviti številko uredbe o vzpostavitvi okvira za določitev zahtev za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke in razveljavitvi Direktive 2009/125/ES, v opombo pa številko, datum, naslov in sklic na UL navedene uredbe.

Sprememba 22

Predlog uredbe Uvodna izjava 45

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(45) Ker naj bi potni list izdelka nadomestil izjavo EU o skladnosti, je ključno pojasniti, da proizvajalec s

Sprememba

(45) Ker naj bi ***digitalni*** potni list izdelka nadomestil izjavo EU o skladnosti, je ključno pojasniti, da proizvajalec s

pripravo potnega lista izdelka za igračo in namestitvijo oznake CE potrjuje, da igrača izpolnjuje zahteve iz te uredbe in da proizvajalec prevzema popolno odgovornost zanj.

pripravo **digitalnega** potnega lista izdelka za igračo in namestitvijo oznake CE potrjuje, da igrača izpolnjuje zahteve iz te uredbe in da proizvajalec prevzema popolno odgovornost zanj.

Sprememba 23

Predlog uredbe Uvodna izjava 46

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(46) Kadar se druge informacije, razen elementov, ki se zahtevajo za potni list izdelka, zagotovijo v digitalni obliki, je treba pojasniti, da je treba različne vrste informacij navesti tako, da so ločene in da se jasno razlikujejo med seboj, vendar prek enega samega nosilca podatkov. To bo olajšalo delo organov za nadzor trga, potrošnikom pa zagotovilo jasnost glede različnih vrst informacij, ki so jim na voljo v digitalni obliki.

Sprememba

(46) Kadar se druge informacije, razen elementov, ki se zahtevajo za **digitalni** potni list izdelka, zagotovijo v digitalni obliki, je treba pojasniti, da je treba različne vrste informacij navesti tako, da so ločene in da se jasno razlikujejo med seboj, vendar prek enega samega nosilca podatkov. To bo olajšalo delo organov za nadzor trga, potrošnikom pa zagotovilo jasnost glede različnih vrst informacij, ki so jim na voljo v digitalni obliki.

Sprememba 24

Predlog uredbe Uvodna izjava 46 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(46a) Večina proizvajalcev igrač, za katere veljajo zahteve iz te uredbe, so mikro, mala in srednja podjetja (MSP), za katera je priprava digitalnega potnega lista izdelka velik izziv z upravnega in operativnega vidika. Zato bi morala Komisija tem podjetjem zagotoviti dodatno podporo, da bi jim pomagala pri

izpolnjevanju novih zahtev iz te uredbe. V ta namen bi morala Komisija objaviti praktične smernice in prilagojene smernice za MSP. Vzpostaviti bi bilo treba zlasti neposreden komunikacijski kanal s strokovnjaki, ki bi jim pomagali pri izvajanju ocene varnosti in pripravi digitalnih potnih listov izdelkov za igrače, ki jih proizvajajo.

Sprememba 25

Predlog uredbe Uvodna izjava 48

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(48) Poleg okvira nadzora, vzpostavljenega s poglavjem VII Uredbe (EU) 2019/1020, bi morali carinski organi imeti možnost, da samodejno preverijo, ali obstaja potni list izdelka za uvožene igrače, za katere se uporablja ta uredba, da se okrepi nadzor na zunanjih mejah Unije ter prepreči vstop neskladnih igrač na trg Unije.

Sprememba

(48) Poleg okvira nadzora, vzpostavljenega s poglavjem VII Uredbe (EU) 2019/1020, bi morali carinski organi imeti možnost, da samodejno preverijo, ali obstaja **digitalni** potni list izdelka za uvožene igrače, za katere se uporablja ta uredba, da se okrepi nadzor na zunanjih mejah Unije ter prepreči vstop neskladnih igrač na trg Unije.

Sprememba 26

Predlog uredbe Uvodna izjava 49

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(49) Kadar so igrače iz tretjih držav dane v carinski postopek sprostitev v prosti promet, bi moral gospodarski subjekt zagotoviti carinskemu organu sklic na potni list izdelka za take igrače. Sklic na potni list izdelka bi moral ustrezati

Sprememba

(49) Kadar so igrače iz tretjih držav dane v carinski postopek sprostitev v prosti promet, bi moral gospodarski subjekt zagotoviti carinskemu organu sklic na **digitalni** potni list izdelka za take igrače. Sklic na **digitalni** potni list izdelka bi moral

edinstveni identifikacijski oznaki izdelka, ki je shranjena v registru potnih listov izdelkov, vzpostavljenem v skladu s členom 12 [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko Uredbe (EU) .../... o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke] (v nadaljnjem besedilu: register). Carinski organi bi morali samodejno preveriti potni list izdelka, predložen za zadevno igračo, za zagotovitev, da se v prosti promet sprostijo le igrače z veljavnim sklicem na edinstveno identifikacijsko oznako izdelka, kot je vključena v registru. Za izvedbo tega samodejnega preverjanja bi bilo treba uporabiti medsebojno povezavo med registrom in carinskimi informacijskimi sistemi, kot je določena v [členu 13 Uredbe (EU) .../... o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke].

ustrezati edinstveni identifikacijski oznaki izdelka, ki je shranjena v registru potnih listov izdelkov, vzpostavljenem v skladu s členom 12 [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko Uredbe (EU) .../... o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke] (v nadaljnjem besedilu: register). Carinski organi bi morali samodejno preveriti potni list izdelka, predložen za zadevno igračo, za zagotovitev, da se v prosti promet sprostijo le igrače z veljavnim sklicem na edinstveno identifikacijsko oznako izdelka, kot je vključena v registru. Za izvedbo tega samodejnega preverjanja bi bilo treba uporabiti medsebojno povezavo med registrom in carinskimi informacijskimi sistemi, kot je določena v [členu 13 Uredbe (EU) .../... o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke].

Sprememba 27

Predlog uredbe Uvodna izjava 51

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(51) Informacije, vključene v potni list izdelka, carinskim organom omogočajo boljše in lažje obvladovanje tveganj ter bolj ciljno usmerjene kontrole na zunanjih mejah Unije. Carinski organi bi zato morali imeti možnost, da pridobijo in uporabijo informacije, vključene v potni list izdelka in register, za opravljanje svojih nalog v skladu z zakonodajo Unije, vključno z obvladovanjem tveganj v skladu z Uredbo (EU) št. 952/2013.

Sprememba

(51) Informacije, vključene v **digitalni** potni list izdelka, carinskim organom omogočajo boljše in lažje obvladovanje tveganj ter bolj ciljno usmerjene kontrole na zunanjih mejah Unije. Carinski organi bi zato morali imeti možnost, da pridobijo in uporabijo informacije, vključene v **digitalni** potni list izdelka in register, za opravljanje svojih nalog v skladu z zakonodajo Unije, vključno z obvladovanjem tveganj v skladu z Uredbo (EU) št. 952/2013.

Sprememba 28

Predlog uredbe
Uvodna izjava 52

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(52) Primerno je, da se v Uradnem listu Evropske unije objavi obvestilo, v katerem je naveden datum, ko začne delovati medsebojna povezava med registrom in carinskim sistemom enotnega okenca EU za izmenjavo potrdil iz člena 13 [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko Uredbe (EU) .../... o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke], da se javnosti olajša dostop do navedenih informacij.

Sprememba

(52) Primerno je, da se v Uradnem listu Evropske unije objavi obvestilo, v katerem je naveden datum, ko začne delovati medsebojna povezava med registrom in carinskim sistemom enotnega okenca EU za izmenjavo potrdil iz člena 13 [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko Uredbe (EU) .../... o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke], da se javnosti olajša dostop do navedenih informacij. ***Za podobno objavo bi bilo treba poskrbeti, če bi začeli delovati dodatni carinski informacijski sistemi EU.***

Sprememba 29

Predlog uredbe
Uvodna izjava 53

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(53) Samodejno carinsko preverjanje sklicevanja na potni list izdelka za igrače, ki vstopajo na trg Unije, ne bi smelo nadomestiti ali spremeniti odgovornosti organov za nadzor trga, temveč bi morale le dopolnjevati splošni okvir za nadzor proizvodov, ki vstopajo na trg Unije. Uredba (EU) 2019/1020 bi se morala še naprej uporabljati za igrače za zagotovitev, da organi za nadzor trga izvajajo preglede informacij v potnih listih izdelkov in preglede igrač na trgu v skladu z navedeno uredbo ter da v primeru, da organi, imenovani za nadzor na zunanjih mejah Unije, začasno ustavijo sprostitev v prosti promet, določijo skladnost in tveganja

Sprememba

(53) Samodejno carinsko preverjanje sklicevanja na ***digitalni*** potni list izdelka za igrače, ki vstopajo na trg Unije, ne bi smelo nadomestiti ali spremeniti odgovornosti organov za nadzor trga, temveč bi morale le dopolnjevati splošni okvir za nadzor proizvodov, ki vstopajo na trg Unije. Uredba (EU) 2019/1020 bi se morala še naprej uporabljati za igrače za zagotovitev, da organi za nadzor trga izvajajo preglede informacij v potnih listih izdelkov in preglede igrač na trgu v skladu z navedeno uredbo ter da v primeru, da organi, imenovani za nadzor na zunanjih mejah Unije, začasno ustavijo sprostitev v prosti promet, določijo skladnost in

Sprememba 250

Predlog uredbe Uvodna izjava 54

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(54) Otroci so vsak dan izpostavljeni velikemu številu različnih kemikalij iz različnih virov. Dosežen je bil precejšen napredek pri zapolnjevanju nekaterih vrzeli v znanju o vplivu kombiniranega učinka teh kemikalij. Vendar se varnost kemikalij ponavadi ocenjuje z oceno posameznih snovi in v nekaterih primerih mešanic, namerno dodanih za določene uporabe. Za čim boljšo zaščito otrok bi bilo treba najbolj škodljive snovi na splošno prepovedati v igračah, s čimer bi se preprečila izpostavljenost tem snovem v igračah. Specifične mejne vrednosti za kemikalije v igračah bi morale upoštevati kombinirano izpostavljenost isti kemični snovi iz različnih virov. Poleg tega bi bilo treba od proizvajalcev zahtevati, da analizirajo različne nevarnosti, ki jih igrača lahko predstavlja, in ocenijo morebitno izpostavljenost tem nevarnostim ter da v okviru ocene kemičnih nevarnosti preučijo znane kumulativne ali sinergijske učinke kemikalij, prisotnih v igrači, da se zagotovi upoštevanje tveganj zaradi hkratne izpostavljenosti več kemikalijam. Poleg tega morajo biti igrače skladne s splošno zakonodajo o kemikalijah, zlasti Uredbo (ES) št. 1907/2006 Evropskega parlamenta in Sveta; ta uredba ne spreminja obveznosti glede ocene varnosti kemičnih snovi ali zmesi, ki se morda uporabljajo v skladu z navedeno uredbo.

Sprememba

(54) Otroci so vsak dan izpostavljeni velikemu številu različnih kemikalij iz različnih virov, ***ki imajo negativne učinke kot posamezne snovi ali zmesi, pa tudi zaradi kombinirane izpostavljenosti.*** Dosežen je bil precejšen napredek pri zapolnjevanju nekaterih vrzeli v znanju o vplivu kombiniranega učinka teh kemikalij. Vendar se varnost kemikalij ***trenutno*** ponavadi ocenjuje z oceno posameznih snovi in v nekaterih primerih mešanic, namerno dodanih za določene uporabe. ***Potrebna so nadaljnja prizadevanja za boljše razumevanje vpliva kombiniranega učinka kemikalij.*** Za čim boljšo zaščito otrok ***in okolja na splošno*** bi bilo treba najbolj škodljive snovi na splošno prepovedati v igračah, s čimer bi se preprečila izpostavljenost tem snovem v igračah. Specifične mejne vrednosti za kemikalije v igračah bi morale upoštevati kombinirano izpostavljenost isti kemični snovi iz različnih virov. Poleg tega bi bilo treba od proizvajalcev zahtevati, da analizirajo različne nevarnosti, ki jih igrača lahko predstavlja, in ocenijo morebitno izpostavljenost tem nevarnostim ter da v okviru ocene kemičnih nevarnosti preučijo znane kumulativne ali sinergijske učinke kemikalij, prisotnih v igrači, da se zagotovi upoštevanje tveganj zaradi hkratne izpostavljenosti več kemikalijam. Poleg tega morajo biti igrače skladne s splošno zakonodajo o kemikalijah, zlasti Uredbo (ES) št. 1907/2006 Evropskega parlamenta in Sveta; ta uredba ne spreminja obveznosti glede ocene varnosti kemičnih snovi ali zmesi, ki se morda

uporabljajo v skladu z navedeno uredbo.

Sprememba 30

Predlog uredbe

Uvodna izjava 54 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(54a) Da bi bilo mogoče nuditi ustrezno strokovno znanje, podporo in temeljite znanstvene evalvacije, je treba agenciji ECHA zagotoviti primerno in stabilno financiranje.

Sprememba 31

Predlog uredbe

Uvodna izjava 58

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(58) Če organ za ugotavljanje skladnosti dokaže skladnost z merili, določenimi v harmoniziranih standardih, bi bilo treba domnevati, da izpolnjuje zadevne zahteve iz te uredbe.

(58) Če organ za ugotavljanje skladnosti ***igrač***e dokaže skladnost z merili, določenimi v harmoniziranih standardih, bi bilo treba ***za igračo*** domnevati, da izpolnjuje zadevne zahteve iz te uredbe.

Sprememba 32

Predlog uredbe

Uvodna izjava 67 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(67a) V skladu s členom 20 Uredbe (EU)

2023/988 morajo proizvajalci prek portala Safety Business Gateway podati uradno obvestilo o vseh poškodbah zaradi uporabe proizvoda. Komisija bi morala na podlagi teh informacij oceniti potrebo po vseevropski podatkovni zbirki o poškodbah in njeno izvedljivost; zbirka bi gospodarskim subjektom, ustreznim deležnikom in strokovnjakom zagotovila dodatne informacije in znanje, da bi ocenili učinkovitost specifičnega regulativnega okvira Unije za igrače.

Sprememba 33

Predlog uredbe Uvodna izjava 69

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(69) Zaradi upoštevanja tehničnega in znanstvenega napredka pa tudi stopnje digitalne pripravljenosti organov za nadzor trga ter otrok in oseb, ki nadzorujejo otroke, bi bilo treba na Komisijo prenesti tudi pooblastilo za sprejemanje aktov v skladu s členom 290 Pogodbe o delovanju Evropske unije za spremembo te uredbe v povezavi z informacijami, ki jih je treba vključiti v potni list izdelka, in informacijami, ki jih je treba vključiti v register potnih listov izdelkov.

Sprememba

(69) Zaradi upoštevanja tehničnega in znanstvenega napredka pa tudi stopnje digitalne pripravljenosti organov za nadzor trga ter otrok in oseb, ki nadzorujejo otroke, bi bilo treba na Komisijo prenesti tudi pooblastilo za sprejemanje aktov v skladu s členom 290 Pogodbe o delovanju Evropske unije za spremembo te uredbe v povezavi z informacijami, ki jih je treba vključiti v **digitalni** potni list izdelka, in informacijami, ki jih je treba vključiti v register **digitalnih** potnih listov izdelkov.

Sprememba 34

Predlog uredbe Uvodna izjava 71

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(71) Pri sprejemanju delegiranih aktov na podlagi te uredbe je zlasti pomembno, da se Komisija pri svojem pripravljalnem delu ustrezno posvetuje, tudi na ravni strokovnjakov, in da se taka posvetovanja izvedejo v skladu z načeli, določenimi v Medinstitucionalnem sporazumu z dne 13. aprila 2016 o boljši pripravi zakonodaje⁴⁰. Za zagotovitev enakopravnega sodelovanja pri pripravi delegiranih aktov Evropski parlament in Svet prejmeta vse dokumente sočasno s strokovnjaki iz držav članic, njuni strokovnjaki pa se sistematično lahko udeležujejo sestankov strokovnih skupin Komisije, ki zadevajo pripravo delegiranih aktov.

⁴⁰ UL L 123, 12.5.2016, str. 1.

Sprememba

(71) Pri sprejemanju delegiranih aktov na podlagi te uredbe je zlasti pomembno, da se Komisija pri svojem pripravljalnem delu ustrezno posvetuje, tudi na ravni strokovnjakov *in deležnikov*, in da se taka posvetovanja izvedejo v skladu z načeli, določenimi v Medinstitucionalnem sporazumu z dne 13. aprila 2016 o boljši pripravi zakonodaje⁴⁰. Za zagotovitev enakopravnega sodelovanja pri pripravi delegiranih aktov Evropski parlament in Svet prejmeta vse dokumente sočasno s strokovnjaki iz držav članic, njuni strokovnjaki pa se sistematično lahko udeležujejo sestankov strokovnih skupin Komisije, ki zadevajo pripravo delegiranih aktov.

⁴⁰ UL L 123, 12.5.2016, str. 1.

Sprememba 35

Predlog uredbe Uvodna izjava 72

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(72) Za zagotovitev enotnih pogojev izvajanja te uredbe bi bilo treba na Komisijo prenesti izvedbena pooblastila za določitev podrobnih tehničnih zahtev za potni list izdelka za igrače in za določitev, ali se določen proizvod ali skupina proizvodov šteje za igračo za namene te uredbe. Izjemoma, kadar je to potrebno za obravnavanje novih nastajajočih tveganj, ki niso ustrezno obravnavana na podlagi posebnih varnostnih zahtev, bi bilo treba Komisijo pooblastiti za sprejetje izvedbenih aktov, ki bi določali posebne

Sprememba

(72) Za zagotovitev enotnih pogojev izvajanja te uredbe bi bilo treba na Komisijo prenesti izvedbena pooblastila za določitev podrobnih tehničnih zahtev za *digitalni* potni list izdelka za igrače in za določitev, ali se določen proizvod ali skupina proizvodov šteje za igračo za namene te uredbe. Izjemoma, kadar je to potrebno za obravnavanje novih nastajajočih tveganj, ki niso ustrezno obravnavana na podlagi posebnih varnostnih zahtev, bi bilo treba Komisijo pooblastiti za sprejetje izvedbenih aktov, ki

ukrepe v zvezi z igračami ali kategorijami igrač na trgu, ki predstavljajo tveganje za otroke. Ta pooblastila bi bilo treba izvajati v skladu z Uredbo (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta⁴¹.

⁴¹ Uredba (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. februarja 2011 o določitvi splošnih pravil in načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo izvajanje izvedbenih pooblastil Komisije (UL L 55, 28.2.2011, str. 13).

bi določali posebne ukrepe v zvezi z igračami ali kategorijami igrač na trgu, ki predstavljajo tveganje za otroke. Ta pooblastila bi bilo treba izvajati v skladu z Uredbo (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta⁴¹.

⁴¹ Uredba (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. februarja 2011 o določitvi splošnih pravil in načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo izvajanje izvedbenih pooblastil Komisije (UL L 55, 28.2.2011, str. 13).

Sprememba 36

Predlog uredbe

Člen 1 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Predmet urejanja

Sprememba

Cilj in predmet urejanja

Sprememba 37

Predlog uredbe

Člen 1 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Ta uredba določa pravila o varnosti igrač, ki zagotavljajo visoko raven varovanja zdravja in varnosti otrok in drugih oseb, ter o prostem pretoku igrač v Uniji.

Sprememba

Cilj te uredbe je izboljšati delovanje notranjega trga, obenem pa zagotoviti visoko raven varstva potrošnikov in visoko raven varovanja zdravja in varnosti otrok in drugih oseb.

Sprememba 38

Predlog uredbe

Člen 1 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Ta uredba določa pravila o varnosti igrač in prostem pretoku igrač v Uniji, kar prispeva h krepitvi notranjega trga.

Sprememba 39

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 1 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Za namene te uredbe se za proizvod šteje, da je namenjen uporabi pri igri otrok, mlajših od 14 let, ***ali otrok katere koli druge določene starostne skupine, mlajših od 14 let***, če lahko starš ali oseba, ki nadzoruje otroka, na podlagi funkcij, dimenzij in značilnosti igrače upravičeno sklepa, da je igrača namenjena igri otrok zadevne starostne skupine.

Za namene te uredbe se za proizvod šteje, da je namenjen uporabi pri igri otrok, mlajših od 14 let, če lahko starš ali oseba, ki nadzoruje otroka, na podlagi funkcij, dimenzij in značilnosti igrače upravičeno sklepa, da je igrača namenjena igri otrok zadevne starostne skupine.

Sprememba 40

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

3. Komisijo se pooblasti za sprejetje izvedbenih aktov, ki določajo, ali

3. Komisijo se ***pred začetkom izvajanja te uredbe v skladu s členom 56 in če je to***

posamezni proizvodi ali kategorije proizvodov izpolnjujejo merila iz odstavka 1 tega člena ali ne in se torej lahko štejejo za igrače v smislu te uredbe ali ne. Navedeni izvedbeni akti se sprejmejo v skladu s postopkom iz člena 50(2).

potrebno za obravnavanje obstoječih varnostnih tveganj po začetku izvajanja te uredbe pooblasti za sprejetje izvedbenih aktov, ki določajo, ali posamezni proizvodi ali kategorije proizvodov izpolnjujejo merila iz odstavka 1 tega člena ali ne in se torej lahko štejejo za igrače v smislu te uredbe ali ne. Navedeni izvedbeni akti se sprejmejo v skladu s postopkom iz člena 50(2).

Sprememba 41

Predlog uredbe

Člen 2 – odstavek 3 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

3a. Ta uredba se izvaja ob ustreznem upoštevanju previdnostnega načela.

Sprememba 42

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(4) „pooblaščen zastopnik“ pomeni vsako fizično ali pravno osebo s sedežem v Uniji, ki jo je proizvajalec pisno pooblastil, da v njegovem imenu ***opravlja*** določene naloge;

(4) „pooblaščen zastopnik“ pomeni vsako fizično ali pravno osebo s sedežem v Uniji, ki jo je proizvajalec pisno pooblastil, da v njegovem imenu ***izvaja*** določene naloge, ***povezane z obveznostmi proizvajalca na podlagi te uredbe***;

Sprememba 43

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(7) „ponudnik storitev odpremnihi skladišč“ pomeni ponudnika storitev odpremnihi skladišč, kot je opredeljen v členu 2, točka 11, Uredbe (EU) 2019/1020;

Sprememba

(7) „ponudnik storitev odpremnihi skladišč“ pomeni ponudnika storitev odpremnihi skladišč, kot je opredeljen v členu 3, točka 11, Uredbe (EU) 2019/1020;

Sprememba 44

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 8

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(8) „gospodarski subjekt“ pomeni proizvajalca, pooblaščenega zastopnika, uvoznika, distributerja *in* ponudnika storitev odpremnihi skladišč;

Sprememba

(8) „gospodarski subjekt“ pomeni proizvajalca, pooblaščenega zastopnika, uvoznika, distributerja, ponudnika storitev odpremnihi skladišč ***ali vsako drugo fizično ali pravno osebo, ki mora izpolnjevati obveznosti v zvezi s proizvodnjo proizvodov in omogočanjem njihove dostopnosti na trgu v skladu s to uredbo;***

Sprememba 45

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(9) „**spletna tržnica**“ pomeni **spletno tržnico, kot je opredeljena v členu 3, točka 14, Uredbe (EU) 2023/988;**

Sprememba

(9) „**ponudnik spletne tržnice**“ pomeni **ponudnika posredniške storitve, ki z uporabo spletnega vmesnika potrošnikom omogoča sklepanje pogodb na daljavo s trgovci za prodajo proizvodov v skladu s členom 3, točka 14, Uredbe**

Sprememba 46

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 11 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(11a) „namenjen za uporabo“ pomeni, da starši ali osebe, ki nadzorujejo otroka, na podlagi funkcij, dimenzij in značilnosti igrače lahko upravičeno sklepajo, da je igrača namenjena za uporabo otrokom določene starostne skupine;

Sprememba 47

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 12 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(12a) „bistvene varnostne zahteve“ pomenijo „splošno varnostno zahtevo“, določeno v členu 5(2), skupaj s posebnimi varnostnimi zahtevami iz Priloge II;

Sprememba 48

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 13 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(13a) „digitalni potni list izdelka“ pomeni nabor podatkov o posameznem izdelku, ki vključuje informacije, opredeljene v Prilogi VI, ki so dostopne elektronsko prek nosilca podatkov;

Sprememba 49

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 14

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(14) „nosilec podatkov“ pomeni **linearno črtno kodo, dvodimenzionalni simbol ali drug medij za samodejno prepoznavanje in zajemanje podatkov, ki omogoča strojno branje;**

(14) „nosilec podatkov“ pomeni **nosilec podatkov, kot je opredeljen v členu 2, odstavek 1, točka 30, Uredbe (EU).../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko za zahteve za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke];**

Sprememba 50

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 15

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(15) „edinstvena identifikacijska oznaka izdelka“ pomeni **edinstveni niz znakov za identifikacijo igrač, ki omogoča tudi spletno povezavo do potnega lista izdelka;**

(15) „edinstvena identifikacijska oznaka izdelka“ pomeni **edinstveno identifikacijsko oznako, kot je opredeljena v členu 2, odstavek 1, točka 31, Uredbe (EU).../... [Uradni list: vstaviti serijsko številko za zahteve za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke];**

Sprememba 51

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 16

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(16) „edinstvena identifikacijska oznaka subjekta“ pomeni ***edinstveni niz znakov za identifikacijo akterjev, ki so vključeni v vrednostno verigo igrač***;

Sprememba

(16) „edinstvena identifikacijska oznaka subjekta“ pomeni ***edinstveno identifikacijsko oznako subjekta, kot je opredeljena v členu 2, odstavek 1, točka 32, Uredbe (EU) .../... [Uradni list: vstaviti serijsko številko za zahteve za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke]***;

Sprememba 52

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 20

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(20) „ugotavljanje skladnosti“ pomeni postopek ugotavljanja, ali so bistvene zahteve glede igrače izpolnjene;

Sprememba

(20) „ugotavljanje skladnosti“ pomeni postopek ugotavljanja, ali so bistvene ***varnostne*** zahteve glede igrače izpolnjene;

Sprememba 53

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 28

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(28) „organ za nadzor trga“ pomeni organ ***za nadzor trga, kot je opredeljen v členu 3, točka 4, Uredbe (EU) 2019/1020;***

Sprememba

(28) „organ za nadzor trga“ pomeni organ, ***ki ga država članica na podlagi člena 10 Uredbe (EU) 2019/1020 določi za organ, odgovoren za organizacijo in izvajanje***

nadzora trga na ozemlju te države članice;

Sprememba 54

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 28 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(28a) „priglasitveni organ“ pomeni organ, ki ga država članica v skladu s to uredbo imenuje za pristojnega za ocenjevanje in prigrasitev organov za ugotavljanje skladnosti na ozemlju te države članice;

Sprememba 55

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 29

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(29) „funkcionalna igrača“ pomeni igračo, ki deluje in se uporablja na enak način kot proizvod, naprava ali stroj, namenjen odraslim, in je lahko zmanjšan model takega proizvoda, naprave ali stroja;

(29) „funkcionalna igrača“ pomeni igračo, ki deluje in se uporablja na enak način kot proizvod, naprava ali stroj, namenjen odraslim, **prinaša enako stopnjo tveganja kot proizvod, ki ga uporabljajo odrasli**, in je lahko zmanjšan model takega proizvoda, naprave ali stroja;

Sprememba 56

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 32

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(32) „kemična igrača“ pomeni igračo, ki je namenjena neposrednemu ravnanju s kemičnimi snovmi in zmesmi;

Sprememba

(32) „kemična igrača“ pomeni igračo, ki je namenjena neposrednemu ravnanju s kemičnimi snovmi in zmesmi ***in ki se uporablja na ustrezen način glede na starost ter pod nadzorom odrasle osebe;***

Sprememba 57

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 33

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(33) „vohalna igralna plošča“ pomeni igračo, katere namen je pomagati otroku, da se nauči prepoznavati različne vonje ali okuse;

Sprememba

(33) „vohalna igralna plošča“ pomeni igračo, katere namen je pomagati otroku, da se nauči prepoznavati ***ali kombinirati*** različne vonje ali okuse;

Sprememba 58

Predlog uredbe

Člen 3 – odstavek 1 – točka 35

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(35) „okušalna igra“ pomeni igračo, katere namen je, da se z njeno pomočjo otrok nauči izdelave slaščic ali jedi z uporabo živilskih sestavin, vključno s tekočinami, praški in aromami;

Sprememba

(35) „okušalna igra“ pomeni igračo, katere namen je, da se z njeno pomočjo otrok nauči izdelave slaščic ali jedi z uporabo živilskih sestavin, vključno s tekočinami, praški in aromami, ***a brez uporabe toplotnega vira;***

Sprememba 59

Predlog uredbe
Člen 3 – odstavek 1 – točka 36

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(36) „snov, ki vzbuja skrb“ pomeni snov, ki vzbuja skrb, kot je opredeljena v členu 2(28) Uredbe (EU) .../... [o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke].

črtano

Sprememba 60

Predlog uredbe
Člen 4 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

1. Države članice ne ovirajo dostopnosti igrač, skladnih s to uredbo, na trgu iz razlogov, povezanih z zdravjem in varnostjo ali drugimi vidiki, zajetimi v tej uredbi.

1. Države članice ne **prepovejo, omejijo ali** ovirajo dostopnosti igrač, skladnih s to uredbo, na trgu iz razlogov, povezanih z zdravjem in varnostjo ali drugimi vidiki, zajetimi v tej uredbi.

Sprememba 61

Predlog uredbe
Člen 5 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Zahteve za proizvode

Bistvene varnostne zahteve

Sprememba 62

Predlog uredbe

Člen 5 – odstavek 2 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Igrače ne pomenijo tveganja za varnost ali zdravje uporabnikov ali tretjih oseb, ***vkjučno s psihološkim in duševnim zdravjem, dobrim počutjem in kognitivnim razvojem otrok***, kadar se uporabljajo na predviden ali predvidljiv način, ob upoštevanju obnašanja otrok.

Sprememba

Igrače ne pomenijo tveganja za varnost ali zdravje uporabnikov ali tretjih oseb, kadar se uporabljajo na predviden ali predvidljiv način, ob upoštevanju obnašanja otrok.

Sprememba 63

Predlog uredbe

Člen 5 – odstavek 2 – pododstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Proizvajalec digitalno povezanih igráč pri ocenjevanju tveganja iz prvega pododstavka po potrebi po razumno najboljših močeh upoštevá tudi vsa tveganja za duševno zdravje in kognitivni razvoj otrok, ki se lahko pojavijo, kadar se te igráč uporabljajo v skladu z njihovo predvideno uporabo.

Sprememba 64

Predlog uredbe

Člen 5 – odstavek 2 – pododstavek 1 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Proizvajalec uporabi drugi pododstavek na način, ki je sorazmeren z njegovo zmožnostjo, da ustrezno oceni omenjena tveganja.

Sprememba 65

Predlog uredbe Člen 6 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Če je to potrebno za zagotovitev varne uporabe, je na igračah navedeno ***splošno*** opozorilo, ki določa ustrezne omejitve za uporabnika. Omejitve za uporabnika vključujejo najmanj najnižjo ***ali najvišjo*** starost uporabnika in po potrebi potrebne sposobnosti uporabnika, največjo ali najmanjšo težo uporabnika ter potrebo po zagotovitvi, da se igrača uporablja samo pod nadzorom odrasle osebe.

Sprememba

1. Če je to potrebno za zagotovitev varne uporabe ***in zdravja otrok***, je na igračah navedeno opozorilo, ki določa ustrezne omejitve za uporabnika. Omejitve za uporabnika vključujejo najmanj najnižjo starost uporabnika in po potrebi potrebne sposobnosti uporabnika, največjo ***težo*** ali najmanjšo težo uporabnika ter potrebo po zagotovitvi, da se igrača uporablja samo pod nadzorom odrasle osebe.

Sprememba 66

Predlog uredbe Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Na igračah ***naslednjih*** kategorij ***so navedena opozorila v skladu s pravili za posamezne kategorije*** iz Priloge III:

Sprememba

Na igračah kategorij iz Priloge III ***so navedena opozorila:***

Sprememba 67

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

**(a) igrače, ki niso namenjene otrokom,
mlajšim od 36 mesecev;** *črtano*

Sprememba 68

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(b) igrače za prostčasne aktivnosti; *črtano*

Sprememba 69

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(c) funkcionalne igrače; *črtano*

Sprememba 70

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(d) kemične igrače;

črtano

Sprememba 71

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

**(e) drsalke, kotalke, rolerji, deske,
skiroji in kolesa igrače;**

črtano

Sprememba 72

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka f

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(f) vodne igrače;

črtano

Sprememba 73

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka g

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(g) igrače v živilih;

črtano

Sprememba 74

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka h

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(h) imitacije zaščitnih mask in čelad; **črtano**

Sprememba 75

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka i

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(i) igrače, ki se z vrvicami, vrvmi, elastikami ali trakovi obesijo čez zibelko, otroško posteljico ali otroški voziček; **črtano**

Sprememba 76

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka j

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(j) embalaža dišavnih snovi v vohalnih igralnih ploščah, kozmetičnih setih in okušalnih igrah. **črtano**

Sprememba 77

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 3 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Proizvajalec označi opozorila na viden, lahko berljiv in razumljiv ter pravilen način na igrači, nameščeni etiki ali embalaži ter po potrebi na navodilih za uporabo, s katerimi je igrača opremljena. **Majhne** igrače, ki se prodajajo brez embalaže, imajo nameščena ustrezna opozorila.

Sprememba

Proizvajalec označi opozorila na viden, lahko berljiv in razumljiv ter pravilen način na igrači, nameščeni etiki ali embalaži ter po potrebi na navodilih za uporabo, s katerimi je igrača opremljena. Igrače, ki se prodajajo brez embalaže, imajo nameščena ustrezna opozorila, **če površina igrače to dovoljuje. Če pa to ni mogoče, je treba opozorila namestiti na etiketo.** Proizvajalec lahko doda QR kodo s povezavo do navodil v digitalni obliki, vendar mora opozorila vedno označiti na igrači, na pritrjeni etiki ali embalaži.

Sprememba 78

Predlog uredbe

Člen 6 – odstavek 3 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Opozorila so pred nakupom potrošniku jasno vidna, tudi v primeru prodaje na daljavo. Opozorila so dovolj velika, da se zagotovi njihova vidnost.

Sprememba

Opozorila, ki vplivajo na odločitev o nakupu igrače, so pred nakupom potrošniku jasno vidna, tudi v primeru prodaje na daljavo in spletne prodaje. Opozorila so dovolj velika, da so takoj vidna in berljiva tudi na spletu. Komisija 12 mesecev od dneva začetka veljavnosti te uredbe sprejme izvedbene akte, v katerih tudi za spletno prodajo določi merila v zvezi z vidnostjo in berljivostjo opozoril.

Sprememba 79

Predlog uredbe
Člen 6 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Etikete in navodila za uporabo otroke ali osebe, ki nadzorujejo otroke, opozarjajo na inherentne nevarnosti in tveganja za zdravje in varnost otrok, ki **izhajajo iz uporabe igrač**, ter na načine, kako se izogniti takim nevarnostim in tveganjem.

Sprememba

4. Etikete in navodila za uporabo otroke ali osebe, ki nadzorujejo otroke, opozarjajo na inherentne nevarnosti in tveganja za zdravje in varnost otrok, **pri čemer se upošteva starostna skupina otrok, ki so jim igrače namenjene**, ter na načine, kako se izogniti takim nevarnostim in tveganjem.

Sprememba 80

Predlog uredbe
Člen 7 – odstavek 2 – pododstavek 2 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) ustvarijo potni list izdelka za igračo v skladu s členom 17;

Sprememba

(a) ustvarijo **digitalni** potni list izdelka za igračo v skladu s členom 17;

Sprememba 81

Predlog uredbe
Člen 7 – odstavek 2 – pododstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) namestijo nosilec podatkov na igračo ali na etiketo, pritrjeno na igračo, v skladu s členom 17(5);

Sprememba

(b) namestijo nosilec podatkov v skladu s členom 17(5);

Sprememba 82

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 2 – pododstavek 2 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) naložijo edinstveno identifikacijsko oznako izdelka in edinstveno identifikacijsko oznako subjekta za igračo v register potnih listov izdelkov iz člena 19(1) ter vse druge dodatne informacije, določene v delegiranem aktu, sprejetem v skladu s členom 46(2).

Sprememba

(d) naložijo edinstveno identifikacijsko oznako izdelka in edinstveno identifikacijsko oznako subjekta za igračo v register **digitalnih** potnih listov izdelkov iz člena 19(1) ter vse druge dodatne informacije, določene v delegiranem aktu, sprejetem v skladu s členom 46(2).

Sprememba 83

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Proizvajalci hranijo tehnično dokumentacijo in potni list izdelka 10 let po tem, ko sta bila **igrača**, na katero se nanaša zadevna dokumentacija, in potni list izdelka dana na trg.

Sprememba

3. Proizvajalci hranijo **posodobljeno** tehnično dokumentacijo in **digitalni** potni list izdelka 10 let po tem, ko sta bila **zadnji kos modela igrače**, na katero se nanaša zadevna dokumentacija, in **digitalni** potni list izdelka dana na trg.

Sprememba 84

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 4 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar **proizvajalci** glede na tveganja, ki jih

Sprememba

Kadar **se** glede na tveganja, ki jih

predstavlja igrača, **menijo, da je** to **potrebno** za varovanje zdravja in varnosti potrošnikov, pregledajo vzorce igrač na trgu.

predstavlja igrača, **zdi to primerno** za varovanje zdravja in varnosti potrošnikov, **proizvajalci** pregledajo vzorce igrač na trgu.

Sprememba 85

Predlog uredbe Člen 7 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Proizvajalci na igrači navedejo svoje ime, registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamko ter poštni **in** elektronski naslov, na katerem so dosegljivi, kadar pa to ni **mogoče**, podatke navedejo na embalaži ali v spremni dokumentaciji igrače. Proizvajalci navedejo enotno točko, na kateri so dosegljivi.

Sprememba

6. Proizvajalci na igrači navedejo svoje ime, registrirano trgovsko ime ali registrirano blagovno znamko ter poštni **ali** elektronski naslov, na katerem so dosegljivi, kadar pa to ni **izvedljivo**, podatke navedejo na embalaži, ali v spremni dokumentaciji igrače **ali v digitalnem potnem listu izdelka**. Proizvajalci navedejo enotno točko, na kateri so dosegljivi.

Sprememba 86

Predlog uredbe Člen 7 – odstavek 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Proizvajalci zagotovijo, da so igrači priložena navodila in varnostne informacije v jeziku ali jezikih, ki jih potrošniki in drugi končni uporabniki brez težav razumejo, kot jih določi zadevna država članica. Taka navodila in informacije morajo biti jasni, razumljivi in čitljivi.

Sprememba

7. Proizvajalci zagotovijo, da so igrači priložena navodila **za uporabo** in varnostne informacije v jeziku ali jezikih, ki jih potrošniki in drugi končni uporabniki, **vključno z invalidi**, brez težav razumejo, **če je to izvedljivo**, kot jih določi zadevna država članica. Taka navodila in informacije morajo biti jasni, razumljivi in čitljivi.

Sprememba 87

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 8 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar proizvajalci menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača, ki so jo dali na trg, ni v skladu s to uredbo, nemudoma izvedejo potrebne korektivne ukrepe, da zagotovijo njeno skladnost ali pa jo po potrebi umaknejo oziroma odpokličejo.

Sprememba

Kadar proizvajalci ***na podlagi informacij, ki so jim na voljo***, menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača, ki so jo dali na trg, ni v skladu s to uredbo, nemudoma izvedejo potrebne korektivne ukrepe, da zagotovijo njeno skladnost ali pa jo po potrebi umaknejo oziroma odpokličejo.

Sprememba 88

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 8 – pododstavek 2 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar proizvajalci menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača predstavlja tveganje, o tem nemudoma obvestijo:

Sprememba

Kadar proizvajalci ***na podlagi informacij, ki so jim na voljo***, menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača predstavlja tveganje, o tem nemudoma obvestijo:

Sprememba 89

Predlog uredbe

Člen 7 – odstavek 8 – pododstavek 2 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) organe za nadzor trga v državah članicah, v katerih so dali igračo na voljo, in sicer prek Safety Business Gateway iz člena 26 Uredbe (EU) 2023/988, pri čemer navedejo zlasti podrobnosti o kakršni koli neskladnosti in kakršnih koli sprejetih korektivnih ukrepih, ter

Sprememba

(a) organe za nadzor trga v državah članicah, v katerih so dali igračo na voljo, in sicer prek Safety Business Gateway iz člena 26 Uredbe (EU) 2023/988, pri čemer navedejo zlasti podrobnosti o kakršni koli neskladnosti in kakršnih koli sprejetih korektivnih ukrepih **in, če so na voljo, o količini igrač, ki so še v prometu na trgu, po državah članicah;** ter

Sprememba 90

Predlog uredbe
Člen 7 – odstavek 10

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

10. Proizvajalci zagotovijo, da so drugi gospodarski subjekti, gospodarski subjekt iz člena 4(1) Uredbe (EU) 2019/1020 in **spletne tržnice** v zadevni dobavni verigi pravočasno obveščeni o vseh neskladnostih, ki so jih ugotovili proizvajalci.

Sprememba

10. Proizvajalci zagotovijo, da so drugi gospodarski subjekti, gospodarski subjekt iz člena 4(1) Uredbe (EU) 2019/1020 in **ponudniki spletnih tržnic** v zadevni dobavni verigi pravočasno obveščeni o vseh neskladnostih, ki so jih ugotovili proizvajalci.

Sprememba 91

Predlog uredbe
Člen 7 – odstavek 11

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

11. Proizvajalci objavijo **telefonsko številko**, elektronski naslov, poseben razdelek na svojem spletnem mestu **ali drug komunikacijski kanal**, prek katerega

Sprememba

11. Proizvajalci objavijo **komunikacijske kanale, kot je telefonska številka**, elektronski naslov **ali** poseben razdelek na svojem spletnem mestu, prek katerega

lahko potrošniki ali drugi končni uporabniki vložijo pritožbe v zvezi z varnostjo igrač in proizvajalce obveščajo o morebitnih nesrečah ali varnostnih težavah, ki so jih imeli z igračo. Pri tem upoštevajo potrebe invalidov glede dostopnosti.

lahko potrošniki ali drugi končni uporabniki vložijo pritožbe v zvezi z varnostjo igrač in proizvajalce obveščajo o morebitnih nesrečah ali varnostnih težavah, ki so jih imeli z igračo. Pri tem upoštevajo potrebe invalidov glede dostopnosti.

Komunikacijski kanal vključuje povezavo do razdelka portala Safety Gate iz člena 34(3) Uredbe (EU) 2023/988 za posredovanje informacij o igračah, ki lahko predstavljajo tveganje za zdravje in varnost potrošnikov.

Sprememba 92

Predlog uredbe Člen 8 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Proizvajalec lahko s pisnim pooblastilom imenuje pooblaščenega zastopnika.

Sprememba

1. Proizvajalec lahko s pisnim pooblastilom imenuje pooblaščenega zastopnika. ***Kadar proizvajalci prekličejo pooblastilo pooblaščenemu zastopniku, o tem obvestijo organ za nadzor trga. Imenuje ga lahko tudi proizvajalec s sedežem v Uniji.***

Sprememba 93

Predlog uredbe Člen 8 – odstavek 3 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) nacionalnim organom za nadzor trga omogoča dostop do tehnične dokumentacije in zagotavlja, da je potni list izdelka v skladu s členom 17(2) na voljo 10 let po tem, ko je ***bila igrača***, na katero

Sprememba

(a) nacionalnim organom za nadzor trga omogoča dostop do tehnične dokumentacije in zagotavlja, da je ***digitalni*** potni list izdelka v skladu s členom 17(2) na voljo 10 let po tem, ko je ***bil zadnji kos***

se nanašajo navedeni dokumenti, **dana** na trg;

modela igrače, na katero se nanašajo navedeni dokumenti, **dan** na trg;

Sprememba 94

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) pristojnemu nacionalnemu organu na podlagi njegove utemeljene zahteve predloži vse informacije in dokumentacijo, potrebne za dokazovanje skladnosti igrače;

Sprememba

(b) pristojnemu nacionalnemu organu na podlagi njegove utemeljene zahteve **v uradnem jeziku, ki ga ta organ razume**, predloži vse informacije in dokumentacijo, potrebne za dokazovanje skladnosti igrače;

Sprememba 95

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) na zahtevo pristojnih nacionalnih organov sodeluje pri vseh sprejetih ukrepih za odpravo tveganj, ki jih predstavljajo igrače, v okviru svojih pooblastil.

Sprememba

(c) na zahtevo pristojnih nacionalnih organov sodeluje pri vseh sprejetih ukrepih za **učinkovito** odpravo tveganj, ki jih predstavljajo igrače, v okviru svojih **pisnih** pooblastil.

Sprememba 96

Predlog uredbe

Člen 8 – odstavek 3 – točka c a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(ca) obvesti pristojne nacionalne organe o vseh ukrepih, sprejetih za odpravo tveganj, ki jih predstavljajo igrače, za katere velja njihovo pooblastilo, z obvestilom prek Safety Business Gateway, kadar proizvajalec informacij še ni posredoval, ali na podlagi navodil proizvajalca.

Sprememba 97

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(b) so igrači priložena navodila za uporabo in varnostne informacije v skladu s členom 7(7) v jeziku ali jezikih, ki jih potrošniki in drugi končni uporabniki brez težav razumejo ter jih določi zadevna država članica;

(b) so igrači priložena navodila za uporabo in varnostne informacije v skladu s členom 7(7) v jeziku ali jezikih, ki jih potrošniki in drugi končni uporabniki brez težav razumejo ter jih določi zadevna država članica;

Sprememba 98

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(c) je proizvajalec za igračo ustvaril potni list izdelka v skladu s členom 7(2);

(c) je proizvajalec za igračo ustvaril **digitalni** potni list izdelka v skladu s členom 7(2);

Sprememba 99

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) je **na igrači nameščen** nosilec podatkov v skladu s členom 17(5);

Sprememba

(d) je nosilec podatkov **nameščen** v skladu s členom 17(5);

Sprememba 100

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka e

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(e) so bile ustrezne informacije iz potnega lista izdelka vnesene v register potnih listov izdelkov v skladu s členom 19(1);

Sprememba

(e) so bile ustrezne informacije iz **digitalnega** potnega lista izdelka vnesene v register **digitalnih** potnih listov izdelkov v skladu s členom 19(1);

Sprememba 101

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar uvozniki menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača ne izpolnjuje bistvenih varnostnih zahtev, igrače ne dajo na trg, dokler **ni zagotovljena njena skladnost**.

Sprememba

Kadar uvozniki **na podlagi informacij, ki jih imajo**, menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača ne izpolnjuje bistvenih varnostnih zahtev, **o tem obvestijo proizvajalca in** igrače ne dajo na trg, dokler **proizvajalec ne zagotovi njene skladnosti**.

Sprememba 102

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – pododstavek 3 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar uvozniki menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača predstavlja tveganje, o tem nemudoma obvestijo:

Sprememba

Kadar uvozniki ***na podlagi informacij, ki jih imajo***, menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača predstavlja tveganje, o tem nemudoma obvestijo:

Sprememba 103

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 2 – pododstavek 3 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) potrošnike ali druge končne uporabnike v skladu s členom 35 ali 36 Uredbe (EU) 2023/988 ali oboje.

Sprememba

črtano

Sprememba 104

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 6 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar uvozniki menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača, ki so jo dali na trg, predstavlja tveganje za zdravje in varnost potrošnikov in drugih končnih

Sprememba

Kadar uvozniki menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača, ki so jo dali na trg, predstavlja tveganje za zdravje in varnost potrošnikov in drugih končnih

uporabnikov, o tem nemudoma obvestijo pristojne nacionalne organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost igrače na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih.

uporabnikov, o tem nemudoma obvestijo **proizvajalca in** pristojne nacionalne organe držav članic, v katerih so omogočili dostopnost igrače na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih, **ter obvestijo potrošnike ali druge končne uporabnike v skladu s členom 35 ali 36 Uredbe (EU) 2023/988 ali oboje.**

Sprememba 105

Predlog uredbe Člen 9 – odstavek 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Uvozniki 10 let od dne, ko je **bila igrača dana** na trg, organom za nadzor trga zagotavljajo razpoložljivost edinstvene identifikacijske oznake izdelka in zagotovijo, da se tehnična dokumentacija iz člena 23 na zahtevo lahko da na voljo navedenim organom.

Sprememba

7. Uvozniki 10 let od dne, ko je **bil dan** na trg **zadnji kos modela igrače**, organom za nadzor trga zagotavljajo razpoložljivost edinstvene identifikacijske oznake izdelka in zagotovijo, da se tehnična dokumentacija iz člena 23 na zahtevo lahko da na voljo navedenim organom.

Sprememba 106

Predlog uredbe Člen 9 – odstavek 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

9. Uvozniki preverijo, ali je proizvajalec za potrošnike ali druge končne uporabnike objavil **komunikacijski kanal** iz člena 7(11), ki jim omogoča, da predložijo pritožbe v zvezi z varnostjo igrač in obveščajo o morebitnih nesrečah ali varnostnih težavah, ki so jih imeli z

Sprememba

9. Uvozniki preverijo, ali je proizvajalec za potrošnike ali druge končne uporabnike objavil **komunikacijske kanale** iz člena 7(11), ki jim omogoča, da predložijo pritožbe v zvezi z varnostjo igrač in obveščajo o morebitnih nesrečah ali varnostnih težavah, ki so jih imeli z

igračo. Če komunikacijski **kanal ni** na voljo, **ga** uvozniki zagotovijo, pri čemer upoštevajo potrebe invalidov glede dostopnosti.

igračo. Če komunikacijski **kanali niso** na voljo, **jih** uvozniki zagotovijo, pri čemer upoštevajo potrebe invalidov glede dostopnosti.

Sprememba 107

Predlog uredbe

Člen 9 – odstavek 10 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Uvozniki proizvajalca, distributerje in, kadar je ustrezno, **spletne tržnice** pravočasno obvestijo o opravljeni preiskavi in njenih rezultatih.

Sprememba

Uvozniki proizvajalca, distributerje in, kadar je ustrezno, **ponudnike spletnih tržnic** pravočasno obvestijo o opravljeni preiskavi in njenih rezultatih.

Sprememba 108

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) igrači so priložena navodila in varnostne informacije v jeziku ali jezikih, ki jih potrošniki ali drugi končni uporabniki brez težav razumejo, kot jih določi država članica, v kateri se omogoči dostopnost igrače na trgu;

Sprememba

(a) igrači so priložena navodila **za uporabo** in varnostne informacije v jeziku ali jezikih, ki jih potrošniki ali drugi končni uporabniki brez težav razumejo, kot jih določi država članica, v kateri se omogoči dostopnost igrače na trgu;

Sprememba 109

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 2 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar distributerji menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača ne izpolnjuje bistvenih varnostnih zahtev, ne omogočijo dostopnosti igrače na trgu, dokler ***ni zagotovljena njena skladnost.***

Sprememba

Kadar distributerji ***na podlagi informacij, ki jih imajo,*** menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača ne izpolnjuje bistvenih varnostnih zahtev, ***o tem obvestijo proizvajalca in*** ne omogočijo dostopnosti igrače na trgu, dokler ***proizvajalec ne zagotovi njene skladnosti.***

Sprememba 110

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 2 – pododstavek 3 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar distributerji menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača predstavlja tveganje, o tem nemudoma obvestijo:

Sprememba

Kadar distributerji ***na podlagi informacij, ki jih imajo,*** menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača predstavlja tveganje, o tem nemudoma obvestijo:

Sprememba 111

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 2 – pododstavek 3 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) potrošnike ali druge končne uporabnike v skladu s členom 35 ali 36 Uredbe (EU) 2023/988 ali oboje.

Sprememba

črtano

Sprememba 112

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 4 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar distributerji menijo ali upravičeno domnevajo, da igrača, katere dostopnost na trgu so omogočili, ni skladna s to uredbo, zagotovijo sprejetje potrebnih korektivnih ukrepov, da dosežejo skladnost igrača, jo umaknejo s trga ali odpokličejo, če je to primerno.

Sprememba

Kadar distributerji **na podlagi informacij, ki jih imajo**, menijo ali upravičeno domnevajo, da igrača, katere dostopnost na trgu so omogočili, ni skladna s to uredbo, zagotovijo **nujno** sprejetje potrebnih korektivnih ukrepov, da dosežejo skladnost igrača, jo umaknejo s trga ali odpokličejo, če je to primerno.

Sprememba 113

Predlog uredbe

Člen 10 – odstavek 4 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar distributerji menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača, katere dostopnost na trgu so omogočili, predstavlja tveganje, o tem takoj obvestijo organe za nadzor trga v državah članicah, v katerih so omogočili dostopnost igrača na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih.

Sprememba

Kadar distributerji menijo ali utemeljeno domnevajo, da igrača, katere dostopnost na trgu so omogočili, predstavlja tveganje, o tem takoj **kot je ustrezno** obvestijo **proizvajalca ali uvoznika in** organe za nadzor trga v državah članicah, v katerih so omogočili dostopnost igrača na trgu, in jim predložijo podrobne informacije, zlasti o neskladnostih in morebitnih sprejetih korektivnih ukrepih, **ter obvestijo potrošnike ali druge končne uporabnike v skladu s členom 35 ali 36 Uredbe (EU) 2023/988 ali oboje.**

Sprememba 114

Predlog uredbe
Člen 11 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Primeri, v katerih se obveznosti proizvajalcev uporabljajo za **uvoznike in distributerje**

Sprememba

Primeri, v katerih se obveznosti proizvajalcev uporabljajo za **druge osebe**

Sprememba 115

Predlog uredbe
Člen 11 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Uvoznik ali **distributer** se za namene te uredbe obravnava kot proizvajalec in **zanj** veljajo obveznosti proizvajalca iz člena 7, kadar da igračo na trg pod svojim imenom ali blagovno znamko ali spremeni igračo, ki je že bila dana na trg, tako, da to lahko vpliva na izpolnjevanje veljavnih zahtev iz te uredbe.

Sprememba

Fizična ali **pravna oseba** se za namene te uredbe obravnava kot proizvajalec in **zanjo** veljajo obveznosti proizvajalca iz člena 7, kadar da igračo na trg pod svojim imenom ali blagovno znamko ali spremeni igračo, ki je že bila dana na trg, tako, da to lahko vpliva na izpolnjevanje veljavnih zahtev iz te uredbe.

Sprememba 116

Predlog uredbe
Poglavje II a (novo) – člen 12 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Poglavje IIa

Obveznosti spletnih tržnic

Člen 12a

Za namene te uredbe ponudniki spletnih tržnic izpolnjujejo zahteve iz

Sprememba 117

Predlog uredbe Člen 13 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Domneva o skladnosti

Sprememba

Domneva o skladnosti igrač

Sprememba 118

Predlog uredbe Člen 14 – odstavek 2 – pododstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Komisija lahko v **izvedbenih** aktih določi skupne specifikacije za bistvene varnostne zahteve, če so izpolnjeni naslednji pogoji:

Sprememba

Komisija lahko v **delegiranih** aktih, **ki dopolnjujejo to uredbo**, določi skupne specifikacije za bistvene varnostne zahteve, **samo** če so izpolnjeni naslednji pogoji:

Sprememba 119

Predlog uredbe Člen 14 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(a) **ni harmoniziranega standarda, ki bi zajemal navedene zahteve in na katerega sklic bi bil objavljen v Uradnem listu Evropske unije, ali pa standard ne**

Sprememba

(a) **Komisija je v skladu s členom 10(1) Uredbe (EU) št. 1025/2012 od ene ali več evropskih organizacij za standardizacijo zahtevala pripravo ali revizijo evropskih**

zagotavlja izpolnjevanja zahtev, ki naj bi jih zajemal;

standardov glede navedenih zahtev, in:

- (i) ta zahteva ni bila sprejeta, ali*
- (ii) harmonizirani standardi, ki so bili predmet te zahteve, niso bili predloženi v roku, določenem v skladu s členom 10(1) Uredbe (EU) št. 1025/2012, ali*
- (iii) harmonizirani standardi niso skladni z zahtevo, ter*

Sprememba 120

Predlog uredbe

Člen 14 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka b – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) Komisija je v skladu s členom 10(1) Uredbe (EU) št. 1025/2012 od ene ali več evropskih organizacij za standardizacijo zahtevala pripravo ali revizijo evropskih standardov glede navedenih zahtev, pri čemer je izpolnjen eden od naslednjih pogojev:

Sprememba

(b) v Uradnem listu Evropske unije v skladu z Uredbo (EU) št. 1025/2012 ni bil objavljen noben sklic na harmonizirane standarde, ki zajemajo zahteve za proizvode, in se objava sklica v razumnem obdobju tudi ne pričakuje.

Sprememba 121

Predlog uredbe

Člen 14 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka b – točka 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(1) zahteve ni sprejela nobena od evropskih organizacij za standardizacijo, na katere je bila zahteva naslovljena;

Sprememba

črtano

Sprememba 122

Predlog uredbe

Člen 14 – odstavek 2 – pododstavek 1 – točka b – točka 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(2) zahtevo je sprejela vsaj ena evropska organizacija za standardizacijo, na katero je bila zahteva naslovljena, vendar zahtevani evropski standardi: **črtano**

(a) niso bili sprejeti v roku, določenem v zahtevi;

(b) niso skladni z zahtevo ali

(c) ne izpolnjujejo zahtev, ki naj bi jih zajemali.

Sprememba 123

Predlog uredbe

Člen 14 – odstavek 2 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Ti izvedbeni akti se sprejmejo v skladu s postopkom pregleda iz člena 50(3). **črtano**

Sprememba 124

Predlog uredbe

Člen 14 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

2a. Komisija pri pripravi delegiranega akta iz odstavka 2 upošteva mnenja zadevnih organov in strokovnih skupin.

Sprememba 125

Predlog uredbe

Člen 14 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Ko se sklici na harmonizirani standard objavijo v Uradnem listu Evropske unije, Komisija oceni, ali je treba **izvedbene** akte iz odstavka 2 tega člena, ki zajemajo iste bistvene varnostne zahteve, razveljaviti ali spremeniti.

Sprememba

3. Ko se sklici na harmonizirani standard objavijo v Uradnem listu Evropske unije, Komisija oceni, ali je treba **delegirane** akte iz odstavka 2 tega člena, ki zajemajo iste bistvene varnostne zahteve, razveljaviti ali spremeniti.

Sprememba 126

Predlog uredbe

Poglavje IV – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

POTNI LIST IZDELKA

Sprememba

DIGITALNI POTNI LIST IZDELKA

Sprememba 127

Predlog uredbe

Člen 17 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Potni list izdelka

Sprememba

Digitalni potni list izdelka

Sprememba 128

Predlog uredbe Člen 17 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Preden proizvajalci dajo igračo na trg, zanjo **ustvarijo** potni list izdelka. Potni list izdelka izpolnjuje zahteve iz tega člena in člena 18.

Sprememba

1. Preden proizvajalci dajo igračo na trg, zanjo **pripravijo digitalni** potni list izdelka. **Digitalni** potni list izdelka izpolnjuje zahteve iz tega člena in člena 18 **ter druge ustrezne harmonizirane zakonodaje Unije, ki zahtevajo izjavo EU o skladnosti, in nadomesti vse zahtevane izjave EU o skladnosti.**

Sprememba 129

Predlog uredbe Člen 17 – odstavek 2 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Potni list izdelka:

Sprememba

2. **Digitalni** potni list izdelka:

Sprememba 130

Predlog uredbe Člen 17 – odstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) vključuje navedbo, da je bilo dokazano, da igrača izpolnjuje zahteve iz te

Sprememba

(b) vključuje navedbo, da je bilo dokazano, da igrača izpolnjuje zahteve iz te

uredbe in zlasti bistvene varnostne zahteve;

uredbe in druge harmonizirane zakonodaje Unije, ki zahteva izjavo EU o skladnosti in zlasti bistvene varnostne zahteve;

Sprememba 131

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 – točka f

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(f) je dostopen potrošnikom ali drugim končnim uporabnikom, organom za nadzor trga, carinskim organom, priglašnim organom, Komisiji in drugim gospodarskim subjektom;

Sprememba

(f) je, ***odvisno od pravic dostopa***, dostopen potrošnikom ali drugim končnim uporabnikom, organom za nadzor trga, carinskim organom, priglašnim organom, Komisiji in drugim gospodarskim subjektom ***v skladu z odstavkom 2a ter ob upoštevanju potrebe po varovanju zaupnih poslovnih informacij in poslovnih skrivnosti v skladu z Direktivo (EU) 2016/943;***

Sprememba 132

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 – točka g

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(g) je na voljo 10 let po tem, ko je ***igrača dana*** na trg, tudi v primerih insolventnosti, likvidacije ali prenehanja dejavnosti gospodarskega subjekta, ki je ustvaril potni list izdelka, v Uniji;

Sprememba

(g) je na voljo 10 let po tem, ko je ***bil zadnji kos modela igrača dan*** na trg, tudi v primerih insolventnosti, likvidacije ali prenehanja dejavnosti gospodarskega subjekta, ki je ustvaril ***digitalni*** potni list izdelka, v Uniji;

Sprememba 133

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 – točka i

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

- (i) izpolnjuje posebne in tehnične zahteve, določene v skladu z odstavkom 10.

Sprememba

- (i) izpolnjuje posebne in tehnične zahteve, določene v skladu z odstavkom 10, **da se pristojnim nacionalnim organom olajša preverjanje skladnosti proizvodov;**

Sprememba 134

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 2 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

2a. Pravice dostopa iz odstavka 2(f) tega člena zajemajo:

(a) informacije, ki so dostopne potrošnikom ali drugim končnim uporabnikom, navedene v Prilogi VI, del I, točke (c), (d), (i), (j), (ja), (jb) in (jc), ter, kjer je ustrezno, v Prilogi VI, del II, točki (a) in (b);

(b) informacije, ki so dostopne le organom za nadzor trga, carinskim organom, priglašnim organom in Komisiji, navedene v Prilogi VI, del I, točke (a) do (j), ter, kjer je ustrezno, v Prilogi VI, del II, točki (a) in (b);

Sprememba 135

Predlog uredbe
Člen 17 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Poleg informacij iz odstavka 2 lahko potni list izdelka vsebuje informacije iz dela II Priloge VI.

Sprememba

3. Poleg informacij iz odstavka 2 lahko **digitalni** potni list izdelka vsebuje informacije iz dela II Priloge VI.

Sprememba 136

Predlog uredbe
Člen 17 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Proizvajalec s tem, ko ustvari potni list izdelka, prevzame odgovornost za skladnost igrače s to uredbo.

Sprememba

4. Proizvajalec s tem, ko ustvari **digitalni** potni list izdelka, prevzame odgovornost za skladnost igrače s to uredbo **in katero koli drugo zakonodajo Unije, ki se uporablja za igrače.**

Sprememba 137

Predlog uredbe
Člen 17 – odstavek 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

5. Nosilec podatkov je fizično prisoten na igrači ali etiketi, pritrjeni na igračo, v skladu z izvedbenim aktom, sprejetim v skladu z odstavkom 10. Pri majhnih igračah in igračah iz majhnih delov je **lahko** nosilec podatkov nameščen na embalaži igrače. Biti mora jasno viden potrošniku pred vsakim nakupom in organom za nadzor trga, tudi v primerih, ko

Sprememba

5. Nosilec podatkov je fizično prisoten na igrači ali etiketi, pritrjeni na igračo, v skladu z izvedbenim aktom, sprejetim v skladu z odstavkom 10. Pri majhnih igračah in igračah iz majhnih delov je nosilec podatkov nameščen na embalaži igrače. Biti mora jasno viden potrošniku pred vsakim nakupom in organom za nadzor trga, tudi v primerih, ko je igrača

je igrača dostopna s prodajo na daljavo.

dostopna s prodajo na daljavo.

Sprememba 138

Predlog uredbe Člen 17 – odstavek 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Kadar druga zakonodaja Unije, ki se uporablja za igrače, zahteva potni list izdelka, se za igrače ustvari en sam potni list izdelka, ki vsebuje informacije, zahtevane v skladu s to uredbo, in vse druge informacije, ki jih za potni list izdelka zahteva navedena druga zakonodaja Unije.

Sprememba

7. Kadar druga zakonodaja Unije, ki se uporablja za igrače, zahteva **digitalni** potni list izdelka, se za igrače ustvari en sam **digitalni** potni list izdelka, ki vsebuje informacije, zahtevane v skladu s to uredbo, in vse druge informacije, ki jih za **digitalni** potni list izdelka zahteva navedena druga zakonodaja Unije.

Sprememba 139

Predlog uredbe Člen 17 – odstavek 8

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

8. *Z odstopanjem od odstavka 2, točka (c), kadar so zahteve glede informacij v zvezi s snovmi v igračah, ki vzbujajo skrb, določene v delegiranem aktu, sprejetem v skladu s členom 4 Uredbe .../... [Urad za publikacije: vstaviti uredbo o okoljsko primerni zasnovi za trajnostne izdelke], informacije iz dela I, točka (k), Priloge VI k tej uredbi niso več potrebne.*

Sprememba

črtano

Sprememba 140

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 10 – pododstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Komisija sprejme izvedbene akte, v katerih določi **posebne in** tehnične zahteve v zvezi s potnim listom izdelka za igrače. Te zahteve zajemajo zlasti:

Sprememba

Na Komisijo se prenese pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s členom 47 za dopolnitev te uredbe, v katerih določi **osnovne** tehnične zahteve v zvezi z **digitalnim** potnim listom izdelka za igrače **do ... [12 mesecev od dneva začetka veljavnosti te uredbe]**. Te zahteve zajemajo zlasti:

Sprememba 141

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 10 – pododstavek 1 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) akterje, ki lahko uvedejo ali posodobijo informacije v potnem listu izdelka, po potrebi tudi z ustvarjanjem novega potnega lista izdelka, vključno s proizvajalci, priglasienimi organi, pristojnimi nacionalnimi organi in Komisijo ali katero koli organizacijo, ki deluje v njihovem imenu, ter vrste informacij, ki jih lahko uvedejo ali posodobijo.

Sprememba

(d) akterje, ki lahko uvedejo ali posodobijo informacije v **digitalnem** potnem listu izdelka, po potrebi tudi z ustvarjanjem novega potnega lista izdelka, vključno s proizvajalci, priglasienimi organi, pristojnimi nacionalnimi organi in Komisijo ali katero koli organizacijo, ki deluje v njihovem imenu, ter vrste informacij, ki jih lahko uvedejo ali posodobijo.

Sprememba 142

Predlog uredbe

Člen 17 – odstavek 10 – pododstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Navedeni **izvedbeni** akti se sprejmejo v skladu s postopkom iz člena **50(3)**.

Sprememba

Navedeni **delegirani** akti se sprejmejo v skladu s postopkom iz člena **46(2)**.

Sprememba 143

Predlog uredbe
Člen 18 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Tehnična zasnova in delovanje potnega lista izdelka

Sprememba

Tehnična zasnova in delovanje **digitalnega** potnega lista izdelka

Sprememba 144

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Potni listi izdelkov so popolnoma interoperabilni s potnimi listi izdelkov, ki jih zahteva druga zakonodaja Unije, glede tehničnih, semantičnih in organizacijskih vidikov komunikacije od konca do konca in izmenjave podatkov.

Sprememba

1. **Digitalni** potni listi izdelkov so popolnoma interoperabilni z **digitalnimi** potnimi listi izdelkov, ki jih zahteva druga zakonodaja Unije, glede tehničnih, semantičnih in organizacijskih vidikov komunikacije od konca do konca in izmenjave podatkov.

Sprememba 145

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Vse informacije, vključene v potni list izdelka, temeljijo na odprtih standardih, pripravljenih v interoperabilni obliki, so strojno berljive, strukturirane in omogočajo iskanje *po njih*.

Sprememba

2. Vse informacije, vključene v **digitalni** potni list izdelka, temeljijo na odprtih standardih, pripravljenih v interoperabilni obliki, **tudi za namene prenosa informacij prek portala Safety Business Gateway in portala Safety Gate iz členov 27 in 34 Uredbe 2023/988**. So strojno berljive, strukturirane in omogočajo iskanje **v skladu z bistvenimi zahtevami iz Uredbe .../... [uredba o okoljsko primerni zasnovi za trajnostne izdelke]. Digitalni potni list izdelka je zasnovan in deluje dostopno ter vključuje načelo privzete varnosti in zasebnosti**.

Sprememba 146

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Potrošniki ali drugi končni uporabniki, gospodarski subjekti in drugi ustrezni akterji **imajo** brezplačen dostop do potnega lista izdelka.

Sprememba

3. Potrošniki ali drugi končni uporabniki, gospodarski subjekti in drugi ustrezni akterji **imajo v skladu z zakonodajo Unije na podlagi svojih ustreznih pravic dostopa** brezplačen dostop do **digitalnega** potnega lista izdelka.

Sprememba 147

Predlog uredbe
Člen 18 – odstavek 3 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

3a. od potrošnikov se ne zahteva, da prenesejo in namestijo programsko opremo, da se registrirajo ali da zaupajo geslo za dostop do potnega lista izdelka;

Sprememba 148

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Podatke, vključene v potni list izdelka, hranijo gospodarski subjekti, odgovorni za njihovo ustvarjanje, ali subjekti, pooblaščen za ravnanje v njihovem imenu.

Sprememba

4. Podatke, vključene v **digitalni** potni list izdelka, hranijo gospodarski subjekti, odgovorni za njihovo ustvarjanje, ali subjekti, pooblaščen za ravnanje v njihovem imenu.

Sprememba 149

Predlog uredbe

Člen 18 – odstavek 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

5. Kadar podatke, vključene v potni list izdelka, hrani ali kako drugače obdeluje subjekt, pooblaščen za ravnanje v imenu gospodarskih subjektov, ki dajejo igračo na trg, tak subjekt ni upravičen do prodaje, ponovne uporabe ali obdelave takih podatkov, delno ali v celoti, če to presega tisto, kar je potrebno za zagotavljanje zadevnih storitev hrambe ali obdelave.

Sprememba

5. Kadar podatke, vključene v **digitalni** potni list izdelka, hrani ali kako drugače obdeluje subjekt, pooblaščen za ravnanje v imenu gospodarskih subjektov, ki dajejo igračo na trg, tak subjekt ni upravičen do prodaje, ponovne uporabe ali obdelave takih podatkov, delno ali v celoti, če to presega tisto, kar je potrebno za zagotavljanje zadevnih storitev hrambe ali obdelave.

Sprememba 150

Predlog uredbe Člen 18 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Gospodarski subjekti ne **smejo spremljati, analizirati ali uporabljati** informacij o uporabi za namene, ki niso nujni za zagotavljanje informacij v potnem listu izdelka na spletu.

Sprememba

6. Gospodarski subjekti ne **spremljajo, analizirajo ali uporabljajo** informacij o uporabi za namene, ki niso nujni za zagotavljanje informacij v **digitalnem** potnem listu izdelka na spletu.

Sprememba 151

Predlog uredbe Člen 19 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Register potnih listov izdelkov

Sprememba

Register **digitalnih** potnih listov izdelkov

Sprememba 152

Predlog uredbe Člen 19 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Gospodarski subjekti pred dajanjem igrače na trg vnesejo edinstveno identifikacijsko oznako izdelka in edinstveno identifikacijsko oznako subjekta za zadevno igračo v register,

Sprememba

1. Gospodarski subjekti pred dajanjem igrače na trg **in po sprejetju delegiranih aktov v skladu s členom 17(10) te uredbe** vnesejo edinstveno identifikacijsko oznako izdelka in edinstveno identifikacijsko

vzpostavljen v skladu s členom 12(1) Uredbe (EU) .../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke] (v nadaljnjem besedilu: register).

oznako subjekta za zadevno igračo v register, vzpostavljen v skladu s členom 12(1) Uredbe (EU) .../... [Urad za publikacije: vstaviti serijsko številko uredbe o zahtevah za okoljsko primerno zasnovo za trajnostne izdelke] (v nadaljnjem besedilu: register).

Sprememba 153

Predlog uredbe

Člen 19 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Komisija, organi za nadzor trga in carinski organi imajo dostop do informacij, shranjenih v registru iz odstavka 1, za opravljanje svojih nalog na podlagi te uredbe.

Sprememba

2. Komisija, organi za nadzor trga in carinski organi imajo **dejanski** dostop do informacij, shranjenih v registru iz odstavka 1, za opravljanje svojih nalog na podlagi te uredbe.

Sprememba 154

Predlog uredbe

Člen 20 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Carinske kontrole v zvezi s potnim listom izdelka

Sprememba

Carinske kontrole v zvezi z **digitalnim** potnim listom izdelka

Sprememba 155

Predlog uredbe

Člen 20 – odstavek 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Carinski organi lahko pridobivajo in uporabljajo informacije o igračah, vključene v potni list izdelka in register, za opravljanje svojih nalog na podlagi zakonodaje Unije, tudi za obvladovanje tveganja v skladu s členoma 46 in 47 Uredbe (EU) št. 952/2013.

Sprememba

7. Carinski organi lahko pridobivajo in uporabljajo informacije o igračah, vključene v **digitalni** potni list izdelka in register, za opravljanje svojih nalog na podlagi zakonodaje Unije, tudi za obvladovanje tveganja v skladu s členoma 46 in 47 Uredbe (EU) št. 952/2013.

Sprememba 156

Predlog uredbe
Člen 20 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Člen 20a

Pomoč malim in srednjim podjetjem

1. Komisija v sodelovanju z ustreznimi nacionalnimi organi celovito pomaga malim in srednjim podjetjem, ki morajo pripraviti digitalni potni list izdelka za igrače, tako da jim izda prilagojene smernice o tem, kako dejansko pripraviti in upravljati z digitalnim potnim listom izdelka za igrače in orodje za samodejno prevajanje za jezike iz člena 17(2), točka (e).

Pomoč iz prvega pododstavka se nudi najpozneje ... [12 mesecev od dneva začetka veljavnosti te uredbe].

2. Komisija oceni možnost vzpostavitve spletnega orodja, s katerim bi malim in srednjim podjetjem nudili osnovne informacije in funkcije, potrebne za pripravo digitalnega potnega lista za izdelke.

Sprememba 157

Predlog uredbe Člen 21 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Da bi proizvajalci dokazali, da igrača izpolnjuje bistvene varnostne zahteve, pred dajanjem igrače na trg izvedejo oceno varnosti, ***vključno z analizo nevarnosti, ki jih lahko predstavlja igrača, ter oceno možne izpostavljenosti takim nevarnostim.***

Sprememba

1. Da bi proizvajalci dokazali, da igrača izpolnjuje bistvene varnostne zahteve, pred dajanjem igrače na trg izvedejo oceno varnosti, ki ***vsaj:***

(a) zajema vse kemijske, fizikalne, mehanske, električne, vnetljive, higienske in radioaktivne nevarnosti ter možno izpostavljenost takim nevarnostim;

(b) v zvezi s kemijskimi nevarnostmi upošteva možno izpostavljenost posameznim kemikalijam in morebitne znane dodatne nevarnosti zaradi kombinirane izpostavljenosti različnim kemikalijam, prisotnim v igrači, ob upoštevanju obveznosti v skladu z Uredbo (ES) št. 1907/2006 in pogojev, določenih v navedeni uredbi;

(c) se posodobi, kadar so na voljo dodatne ustrezne informacije.

Ocena varnosti se vključi v tehnično dokumentacijo iz člena 23.

Sprememba 158

Predlog uredbe Člen 21 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

2. Ocena varnosti zlasti:

črtano

(a) zajema vse kemijske, fizikalne, mehanske, električne, vnetljive, higienske in radioaktivne nevarnosti ter možno izpostavljenost takim nevarnostim;

(b) v zvezi s kemijskimi nevarnostmi upošteva možno izpostavljenost posameznim kemikalijam in morebitne znane dodatne nevarnosti zaradi kombinirane izpostavljenosti različnim kemikalijam, prisotnim v igrači, ob upoštevanju obveznosti v skladu z Uredbo (ES) št. 1907/2006 in pogojev, določenih v navedeni uredbi;

(c) se posodobi, kadar so na voljo dodatne ustrezne informacije.

Ocena varnosti se vključi v tehnično dokumentacijo iz člena 23.

Sprememba 159

Predlog uredbe

Člen 22 – odstavek 3 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(c) kadar je bil eden ali več harmoniziranih standardov iz točke (a) objavljen z omejitvijo;

(c) kadar je bil eden ali več harmoniziranih standardov iz točke (a) objavljen z omejitvijo, **če je ta omejitev pomembna za zadevno igračo**;

Sprememba 160

Predlog uredbe

Člen 26 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Priglasitveni organ ne ponuja ali izvaja kakršnih koli dejavnosti, ki jih izvajajo organi za ugotavljanje skladnosti, niti ne ponuja ali zagotavlja svetovanja na komercialni ali konkurenčni podlagi.

Sprememba

4. Priglasitveni organ ne ponuja ali izvaja kakršnih koli dejavnosti, ki jih izvajajo organi za ugotavljanje skladnosti, niti ne ponuja ali zagotavlja svetovanja na komercialni ali konkurenčni podlagi, **vendar priglasitveni organ gospodarskim subjektom na zahtevo zagotovi informacije o postopkih in organih za ugotavljanje skladnosti.**

Sprememba 161

Predlog uredbe
Člen 26 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Priglasitveni organ ima na voljo zadostno število usposobljenega osebja za **pravilno** opravljanje svojih nalog.

Sprememba

6. Priglasitveni organ ima na voljo zadostno število usposobljenega osebja **in ustrezna sredstva za učinkovito** opravljanje svojih nalog.

Sprememba 162

Predlog uredbe
Člen 28 – odstavek 6 – pododstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Organ za ugotavljanje skladnosti ima potrebna sredstva za **ustrezno** opravljanje tehničnih in upravnih nalog, povezanih z dejavnostmi ugotavljanja skladnosti, ter dostop do vse potrebne opreme ali prostorov.

Sprememba

Organ za ugotavljanje skladnosti ima potrebna sredstva za **učinkovito** opravljanje tehničnih in upravnih nalog, povezanih z dejavnostmi ugotavljanja skladnosti, ter dostop do vse potrebne opreme ali prostorov.

Sprememba 163

Predlog uredbe

Člen 28 – odstavek 7 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) ima **zadovoljivo** znanje o zahtevah glede ugotavljanja skladnosti, ki ga izvaja, in ustrezna pooblastila za takšno ugotavljanje skladnosti;

Sprememba

(b) ima **poglobljeno** znanje o zahtevah glede ugotavljanja skladnosti, ki ga izvaja, in ustrezna pooblastila za takšno ugotavljanje skladnosti;

Sprememba 164

Predlog uredbe

Člen 28 – odstavek 7 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) **ustrezno** pozna in razume zahteve iz te uredbe, veljavne harmonizirane standarde iz člena 13 te uredbe in skupne specifikacije iz člena 14 te uredbe;

Sprememba

(c) **poglobljeno** pozna in razume zahteve iz te uredbe, veljavne harmonizirane standarde iz člena 13 te uredbe in skupne specifikacije iz člena 14 te uredbe;

Sprememba 165

Predlog uredbe

Člen 28 – odstavek 10

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

10. Osebe organa za ugotavljanje skladnosti je zavezano **varovanju** poslovnih skrivnosti v zvezi z vsemi

Sprememba

10. Osebe organa za ugotavljanje skladnosti je zavezano **spoštovanju** poslovnih skrivnosti v zvezi z vsemi

informacijami, pridobljenimi med opravljanjem nalog v skladu s Prilogo IV, razen pred pristojnimi organi države članice, v kateri izvaja svoje dejavnosti. Pravice intelektualne lastnine so zaščitene.

informacijami, pridobljenimi med opravljanjem nalog v skladu s Prilogo IV, razen pred pristojnimi organi države članice, v kateri izvaja svoje dejavnosti. Pravice intelektualne lastnine *in poslovne skrivnosti v skladu z Direktivo (EU) 2016/943* so zaščitene.

Sprememba 166

Predlog uredbe Člen 41 – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Postopek za ravnanje z igračami, ki predstavljajo tveganje, na nacionalni ravni

Sprememba

Nacionalni ukrepi v zvezi z igračami, ki ne izpolnjujejo posebnih varnostnih zahtev

Sprememba 167

Predlog uredbe Člen 41 – odstavek 1 – pododstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Kadar organi za nadzor trga ene države članice upravičeno domnevajo, da igrača, ki jo zajema ta uredba, predstavlja tveganje za zdravje ali varnost ***ljudi***, ocenijo, ali zadevna igrača izpolnjuje vse zahteve iz te uredbe. Zadevni gospodarski subjekti v ta namen po potrebi sodelujejo z organi za nadzor trga.

Sprememba

Kadar organi za nadzor trga ene države članice upravičeno domnevajo, da igrača, ki jo zajema ta uredba, predstavlja tveganje za zdravje ali varnost ***otrok***, ocenijo, ali zadevna igrača izpolnjuje vse zahteve iz te uredbe. ***Ti organi takoj obvestijo ustrezni gospodarski subjekt v skladu s členom 4(1) in (2) Uredbe (EU) 2019/1020 o postopku, ki so ga začeli, in o morebitnem tveganju, ki so ga ugotovili v zvezi z igračo, ter gospodarskemu subjektu omogočijo, da se odzove.*** Zadevni gospodarski subjekti v ta namen po potrebi

sodelujejo z organi za nadzor trga.

Sprememba 168

Predlog uredbe Člen 41 – odstavek 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

9. Informacije iz odstavkov 2, 4, 6 in 8 tega člena se sporočijo prek informacijskega in komunikacijskega sistema iz člena 34 Uredbe (EU) 2019/1020. Navedeno sporočanje ne vpliva na obveznost organov za nadzor trga, da prigrasijo ukrepe, sprejete v zvezi s proizvodi, ki predstavljajo resno tveganje, v skladu s členom 20 Uredbe (EU) 2019/1020.

Sprememba

9. Informacije iz odstavkov 2, 4, 6 in 8 tega člena se sporočijo prek informacijskega in komunikacijskega sistema iz člena 34 Uredbe (EU) 2019/1020. Navedeno sporočanje ne vpliva na obveznost organov za nadzor trga, da prigrasijo ukrepe, sprejete v zvezi s proizvodi, ki predstavljajo resno tveganje, v skladu s členom 20 Uredbe (EU) 2019/1020, **in dosledno izvajajo njen člen 19 glede na ranljivost otrok zaradi izdelkov z napako ter nevarnih ali ponarejenih izdelkov.**

Sprememba 169

Predlog uredbe Člen 43 – odstavek 1 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(c) potni list izdelka ni pripravljen v skladu s členom 17;

Sprememba

(c) **digitalni** potni list izdelka ni pripravljen v skladu s členom 17;

Sprememba 170

Predlog uredbe
Člen 43 – odstavek 1 – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) nosilec podatkov, prek katerega je potni list izdelka dostopen, ni bil nameščen v skladu s členom 17(5);

Sprememba

(d) nosilec podatkov, prek katerega je **digitalni** potni list izdelka dostopen, ni bil nameščen v skladu s členom 17(5);

Sprememba 171

Predlog uredbe
Člen 46 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Na Komisijo se prenese pooblastilo, da s sprejetjem delegiranih aktov v skladu s členom 47 spremeni Prilogo VI, kar zadeva informacije, ki jih je treba navesti v potnem listu izdelka, da bi jo prilagodila tehničnemu in znanstvenemu napredku ter stopnji digitalne pripravljenosti organov za nadzor trga in uporabnikov, pa tudi oseb, ki jih nadzorujejo.

Sprememba

1. Na Komisijo se prenese pooblastilo, da s sprejetjem delegiranih aktov v skladu s členom 47 spremeni Prilogo VI, kar zadeva informacije, ki jih je treba navesti v **digitalnem** potnem listu izdelka, da bi jo prilagodila tehničnemu in znanstvenemu napredku ter stopnji digitalne pripravljenosti organov za nadzor trga in uporabnikov, pa tudi oseb, ki jih nadzorujejo.

Sprememba 172

Predlog uredbe
Člen 46 – odstavek 2 – pododstavek 2 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(b) potrebo po preverjanju verodostojnosti potnega lista izdelka;

Sprememba

(b) potrebo po preverjanju verodostojnosti **digitalnega** potnega lista izdelka;

Sprememba 251

Predlog uredbe Člen 46 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Na Komisijo se prenese pooblastilo, da s sprejetjem delegiranih aktov v skladu s členom 47 spremeni del C Dodatka k Prilogi II, da bi v igračah dovolila uporabo določene snovi ali zmesi, ki je prepovedana v skladu z delom III, točka 4, Priloge II, ali omejila določeno uporabo, ki je bila dovoljena.

Sprememba

6. Na Komisijo se prenese pooblastilo, da s sprejetjem delegiranih aktov v skladu s členom 47 spremeni del C Dodatka k Prilogi II, da bi v igračah **za opredeljeno obdobje** dovolila določeno uporabo določene snovi ali zmesi, ki je prepovedana v skladu z delom III, točka 4, Priloge II, ali omejila določeno uporabo, ki je bila dovoljena. ***Komisija pri ocenjevanju zahtev za izjemo in njenega trajanja upošteva razpoložljivost alternativ in morebitne škodljive vplive na inovacije. Po potrebi se uporabi razmišljanje o celotnem življenjskem ciklu glede splošnih vplivov izjeme. Šest mesecev po začetku veljavnosti te uredbe Komisija v skladu s členom 47 sprejme delegirane akte za spremembo dela C Dodatka k Prilogi II v zvezi z nikljem, da se določi obdobje veljavnosti izjeme od generične prepovedi iz dela III, točka 4, Priloge II, za to snov. Komisija utemelji vsako odobreno izjemo in jo objavi na lahko dostopen in uporabniku prijazen način.***

Sprememba 174

Predlog uredbe Člen 46 – odstavek 7 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Uporaba snovi ali zmesi, ki je prepovedana v skladu z delom III, točka 4, Priloge II, v igračah **se lahko dovoli le**, če so izpolnjeni vsi naslednji pogoji:

Sprememba

7. Uporaba snovi ali zmesi, ki je prepovedana v skladu z delom III, točka 4, **točke (a), (b), (db), (dc), (dd) in (de)**, Priloge II, v igračah **ni dovoljena, razen** če so izpolnjeni vsi naslednji pogoji:

Sprememba 175

Predlog uredbe

Člen 46 – odstavek 7 – točka a

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

- (a) Evropska agencija za kemikalije (ECHA) je ugotovila, da je varna, ***zlasti z vidika izpostavljenosti, vključno s splošno izpostavljenostjo iz drugih virov, in*** ob upoštevanju zlasti ranljivosti otrok;

Sprememba

- (a) Evropska agencija za kemikalije (ECHA) je ugotovila, da je varna, ***ker v razumno predvidljivih pogojih uporabe v skladu s členom 5(2), prvi pododstavek, ni možnosti izpostavljenosti, ob upoštevanju zlasti ranljivosti otrok;***

Sprememba 176

Predlog uredbe

Člen 46 – odstavek 7 – točka a a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

- (aa) eliminacija ali nadomestitev s spremembami zasnove ali uporabo drugih materialov ali sestavnih delov brez takih snovi ali zmesi tehnično ni mogoča;***

Sprememba 177

Predlog uredbe

Člen 46 – odstavek 7 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

- 7a. Uporaba snovi ali zmesi, ki je prepovedana v skladu z delom III, točka 4, točke (c), (d) in (da), Priloge II, v igračah ni dovoljena, razen če so izpolnjeni vsi naslednji pogoji:***

- (a) agencija ECHA je ugotovila, da je varna, zlasti z vidika izpostavljenosti, vključno s splošno izpostavljenostjo iz***

vseh možnih virov in vsemi znanimi dodatnimi nevarnostmi zaradi kombinirane izpostavljenosti različnim snovem in zmesem v igrači, ter ob posebnem upoštevanju ranljivosti otrok;

(b) eliminacija ali nadomestitev s spremembami zasnove ali uporabo drugih materialov ali sestavnih delov brez takih snovi ali zmesi tehnično ni mogoča;

(c) na voljo ni ustreznih alternativnih snovi ali zmesi, kar je ECHA ugotovila na podlagi analize nadomestnih možnosti;

(d) uporaba snovi ali zmesi v potrošniških izdelkih ni prepovedana v skladu z Uredbo (ES) št. 1907/2006.

Sprememba 252

Predlog uredbe

Člen 46 – odstavek 7 b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

7b. Izjeme od splošne prepovedi v skladu z odstavkoma 7 in 7a so časovno omejene. Obdobje veljavnosti za vsako izjemo se pregleda in se lahko podaljša za vsak primer posebej za vsako snov ali zmes.

Sprememba 178

Predlog uredbe

Člen 46 – odstavek 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

9. Za namene odstavkov 6 **in 7** Komisija sistematično in redno ocenjuje pojavljanje nevarnih kemičnih snovi ali zmesi v igračah. Pri tem ocenjevanju upošteva poročila organov za nadzor trga

9. Za namene odstavkov 6 **do 8** Komisija sistematično in redno ocenjuje pojavljanje nevarnih kemičnih snovi ali zmesi v igračah. Pri tem ocenjevanju upošteva poročila organov za nadzor trga

ter znanstvene dokaze, ki so jih predložili države članice in deležniki.

ter znanstvene dokaze, ki so jih predložili države članice in deležniki.

Sprememba 179

Predlog uredbe Člen 47 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov iz člena 46 se prenese na Komisijo za **nedoločen čas**.

Sprememba

2. Pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov iz člena 46 se prenese na Komisijo za **obdobje petih let od ... [datum začetka veljavnosti uredbe]. Komisija pripravi poročilo o prenosu pooblastila najpozneje devet mesecev pred koncem petletnega obdobja. Prenos pooblastila se samodejno podaljšuje za enako dolga obdobja, razen če Evropski parlament ali Svet nasprotuje temu podaljšanju najpozneje tri mesece pred koncem vsakega obdobja.**

Sprememba 180

Predlog uredbe Člen 47 – odstavek 4

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Komisija se pred sprejetjem delegiranega akta posvetuje s strokovnjaki, ki jih imenujejo države članice, v skladu z načeli, določenimi v Medinstitucionalnem sporazumu z dne 13. aprila 2016 o boljši pripravi zakonodaje.

Sprememba

4. Komisija se pred sprejetjem delegiranega akta posvetuje z **ustreznimi deležniki in** strokovnjaki, ki jih imenujejo države članice, v skladu z načeli, določenimi v Medinstitucionalnem sporazumu z dne 13. aprila 2016 o boljši pripravi zakonodaje.

Sprememba 181

Predlog uredbe

Člen 47 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Delegirani akti, sprejeti na podlagi člena 46, začnejo veljati le, če jim niti Evropski parlament niti Svet ne nasprotuje v roku **dveh** mesecev od uradnega obvestila Evropskemu parlamentu in Svetu o teh aktih ali če pred iztekom tega roka tako Evropski parlament kot Svet obvestita Komisijo, da jim ne bosta nasprotovala. Ta rok se na pobudo Evropskega parlamenta ali Sveta podaljša za **dva meseca**.

Sprememba

6. Delegirani akti, sprejeti na podlagi člena 46, začnejo veljati le, če jim niti Evropski parlament niti Svet ne nasprotuje v roku **treh** mesecev od uradnega obvestila Evropskemu parlamentu in Svetu o teh aktih ali če pred iztekom tega roka tako Evropski parlament kot Svet obvestita Komisijo, da jim ne bosta nasprotovala. Ta rok se na pobudo Evropskega parlamenta ali Sveta podaljša za **tri mesece**.

Sprememba 182

Predlog uredbe

Člen 48 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Zahteve za oceno snovi ali zmesi, prepovedanih v skladu z delom III, točka 4, Priloge II, za namene člena 46(6) se predložijo agenciji ECHA z uporabo obrazca in orodij za predložitev iz odstavka 3 tega člena.

Sprememba

1. Zahteve za oceno snovi ali zmesi, prepovedanih v skladu z delom III, točka 4, Priloge II, za namene člena 46(6) se predložijo agenciji ECHA z uporabo obrazca in orodij za predložitev iz odstavka 3 tega člena. **Zahteve se objavijo na lahko dostopen in uporabniku prijazen način.**

Sprememba 183

Predlog uredbe

Člen 48 – odstavek 2

2. Vsaka oseba, ki predloži zahtevo za oceno iz odstavka 1, **lahko** zahteva, da se nekatere informacije ne objavijo. Zahtevi po zaupnosti je priložena utemeljitev, zakaj bi razkritje informacij lahko škodovalo poslovnim interesom osebe, ki je predložila zahtevo za oceno, ali katere koli druge zadevne strani.

2. **Brez poseganja v drugi pododstavek tega odstavka lahko** vsaka oseba, ki predloži zahtevo za oceno iz odstavka 1, zahteva, da se nekatere **zaupne poslovne** informacije ne objavijo **v skladu z ustreznim pravom Unije**. Zahtevi po zaupnosti je priložena utemeljitev, zakaj bi razkritje informacij lahko škodovalo poslovnim interesom osebe, ki je predložila zahtevo za oceno, ali katere koli druge zadevne strani.

Naslednje informacije, ki jih hrani agencija ECHA, so javno dostopne, brezplačne in v uporabniku prijazni obliki:

- (a) ime pravne osebe, ki je vložila zahtevo;**
- (b) ime snovi ali zmesi, za katero je vložena zahteva za izjemo;**
- (c) vrsto igrache ali sestavnega dela igrache;**
- (d) načrt nadomestitve, kadar je to ustrezno;**

Sprememba 184

Predlog uredbe Člen 48 – odstavek 3

3. Agencija ECHA pripravi in objavi obrazec in orodja za predložitev zahtev za oceno iz odstavka 1 ter tehnična in znanstvena navodila za predložitev takih zahtev.

3. Agencija ECHA **pred ... [prvi dan meseca, ki sledi enemu mesecu po datumu začetka veljavnosti te uredbe]** pripravi in objavi obrazec in orodja za predložitev zahtev za oceno iz odstavka 1 ter tehnična in znanstvena navodila za predložitev takih zahtev.

Sprememba 185

Predlog uredbe

Člen 49 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Za namene člena 46(6) agencija ECHA predloži Komisiji mnenja o uporabi snovi ali zmesi, prepovedanih v skladu z delom III, točka 4, Priloge II, v igračah, kadar v skladu s členom 48(1) prejme zahtevo za oceno. V mnenjih oceni, ali so merila iz člena 46(6), **drugi pododstavek, točki (a) in (b)**, izpolnjena za določeno uporabo.

Sprememba

1. Za namene člena 46(6) agencija ECHA predloži Komisiji mnenja o uporabi snovi ali zmesi, prepovedanih v skladu z delom III, točka 4, Priloge II, v igračah, kadar v skladu s členom 48(1) prejme zahtevo za oceno. V mnenjih oceni, ali so merila iz člena 46(7) **in člena 46(7a)** izpolnjena za določeno uporabo.

Sprememba 186

Predlog uredbe

Člen 49 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

1a. Komisija izda smernice o tem, kako se ta ocena izvede, zlasti glede razpoložljivosti alternativnih snovi ali zmesi, in kako obravnavati učinke kombinirane izpostavljenosti v skladu s to uredbo.

Sprememba 187

Predlog uredbe

Člen 49 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

2. Agencija ECHA lahko od osebe, ki je predložila zahtevo za oceno, ali katere koli tretje osebe zahteva, da v določenem roku predloži dodatne informacije. Upošteva vse informacije, ki jih predložijo tretje osebe.

2. Agencija ECHA lahko od osebe, ki je predložila zahtevo za oceno, ali katere koli tretje osebe zahteva, da v določenem roku predloži dodatne informacije. Upošteva vse informacije, ki jih predložijo tretje osebe. **Kadar ECHA meni, da je za določitev ustreznega obdobja veljavnosti izjeme to**

potrebno, lahko od osebe, ki je predložila zahtevo za oceno, zahteva tudi predložitev načrta nadomestitve.

Sprememba 188

Predlog uredbe

Člen 49 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Mnenja iz odstavka 1 se Komisiji pošljejo v 12 mesecih od prejema zahteve za oceno.

Sprememba

3. Mnenja iz odstavka 1 se Komisiji pošljejo ***in objavijo na lahko dostopen in uporabniku prijazen način*** v 12 mesecih od prejema zahteve za oceno.

Sprememba 189

Predlog uredbe

Člen 49 – odstavek 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

6. Komisija od agencije ECHA zahteva mnenje o uporabi snovi ali zmesi iz dela C Dodatka k Prilogi II v igračah, takoj ko se seznani z novimi znanstvenimi informacijami, ki bi lahko ***vplivale*** na dovoljeno uporabo določene snovi ali zmesi v igračah.

Sprememba

6. Komisija od agencije ECHA zahteva mnenje o uporabi snovi ali zmesi iz dela C Dodatka k Prilogi II v igračah, takoj ko se seznani z novimi znanstvenimi informacijami ***ali tehničnimi dognanji***, ki bi lahko ***vplivala*** na dovoljeno uporabo določene snovi ali zmesi v igračah.

Sprememba 190

Predlog uredbe

Člen 49 – odstavek 7

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

7. Za namene člena 46(7) lahko

Sprememba

7. Za namene člena 46(7), ***(7a) in (8)***

Komisija od agencije ECHA zahteva mnenje o varnosti določene snovi ali zmesi v igračah, ***pri čemer upošteva splošno izpostavljenost snovi ali zmesi iz drugih virov in ranljivost otrok.***

lahko Komisija od agencije ECHA zahteva mnenje o varnosti določene snovi ali zmesi v igračah.

Sprememba 191

Predlog uredbe

Člen 49 – odstavek 8 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

8a. Agenciji ECHA se zagotovi dovolj virov, potrebnih za njeno delo.

Sprememba 192

Predlog uredbe

Člen 51 – odstavek 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

1. Pristojni nacionalni organi, priglašeni organi in Komisija spoštujejo zaupnost naslednjih informacij in podatkov, pridobljenih pri opravljanju nalog v skladu s to uredbo:

1. Pristojni nacionalni organi, priglašeni organi, ***Evropska agencija za kemikalije (ECHA)*** in Komisija spoštujejo zaupnost naslednjih informacij in podatkov, pridobljenih pri opravljanju nalog v skladu s to uredbo:

Sprememba 193

Predlog uredbe

Člen 51 – odstavek 1 – točka b a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(ba) učinkovito izvajanje te uredbe, zlasti za namene raziskav, inšpekcijskih pregledov ali presojs;

Sprememba 194

Predlog uredbe

Poglavje IX a (novo) – člen 52 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

Poglavje IXa

PREDLOGI SPREMEMB

Člen 52a

Sprememba Direktive 2014/53/EU

V členu 10(3) Direktive 2014/53/EU se doda naslednje besedilo:

„Če je radijska oprema v igrači, digitalni potni list izdelka, uveden z Uredbo (EU) 2024/... Evropskega parlamenta in Sveta z dne ... o varnosti igrač, vključuje tudi elemente iz prilog VI in VII k tej direktivi.“

Sprememba 195

Predlog uredbe

Člen 54 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

1. Igrače, ki so bile v skladu z Direktivo **2009/48/EC** dane na trg pred ... [Urad za

1. Igrače, ki so bile v skladu z Direktivo **2009/48/ES** dane na trg pred ... [Urad za

publikacije: vstaviti datum = prvi dan v mesecu po 30 mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe], so lahko še naprej dostopne na trgu do ... [Urad za publikacije: vstaviti datum = prvi dan v mesecu po **42** mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe].

publikacije: vstaviti datum = prvi dan v mesecu po 30 mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe], so lahko še naprej dostopne na trgu do ... [Urad za publikacije: vstaviti datum = prvi dan v mesecu po **50** mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe].

Sprememba 196

Predlog uredbe

Člen 54 – odstavek 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

1a. Igrače, dane na trg v skladu z Direktivo 2009/48/ES in skladne s to uredbo, se ne štejejo za neskladne zgolj zaradi neobstoja digitalnega potnega lista izdelka, če proizvajalec na zahtevo strank, ki so upravičene do dostopa do digitalnega potnega lista na podlagi te uredbe, da na voljo enake informacije, kot jih vsebuje potni list.

Sprememba 197

Predlog uredbe

Člen 54 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

2. Poglavje VII te uredbe se smiselno uporablja namesto členov 42, 43 in 45 Direktive 2009/48/ES za igrače, ki so bile v skladu z navedeno direktivo dane na trg pred ... [Urad za publikacije: vstaviti datum = prvi dan v mesecu po 30 mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe], tudi za igrače, v zvezi s katerimi je že bil

2. Poglavje VII te uredbe se smiselno uporablja namesto členov 42, 43 in 45 Direktive 2009/48/ES za igrače, ki so bile v skladu z navedeno direktivo dane na trg pred ... [Urad za publikacije: prvi dan v mesecu po 30 mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe], tudi za igrače, v zvezi s katerimi je že bil uveden postopek

uveden postopek iz člena 42 ali 43
Direktive 2009/48/ES pred ... [**Urad za
publikacije**: vstaviti datum = prvi dan v
mesecu po **30** mesecih od datuma začetka
veljavnosti te uredbe].

iz člena 42 ali 43 Direktive 2009/48/ES
pred ... [vstaviti datum = prvi dan v
mesecu po **50** mesecih od datuma začetka
veljavnosti te uredbe].

Sprememba 245

Predlog uredbe

Člen 54 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Potrdila o EU-pregledu tipa, izdana v skladu s členom 20 Direktive 2009/48/ES, ostanejo veljavna do ... [Urad za publikacije: vstaviti datum = prvi dan v mesecu po **42** mesecih od datuma začetka **veljavnosti** te uredbe], razen če potečejo pred tem datumom.

Sprememba

3. Potrdila o EU-pregledu tipa, izdana v skladu s členom 20 Direktive 2009/48/ES, ostanejo veljavna do ... [Urad za publikacije: vstaviti datum = prvi dan v mesecu po **24** mesecih od datuma začetka **uporabe** te uredbe], razen če potečejo pred tem datumom.

Sprememba 199

Predlog uredbe

Člen 55 – odstavek 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. [**Urad za publikacije: vstaviti datum = prvi** dan v mesecu po **60** mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe] in nato vsakih pet let izvede oceno te uredbe. Evropskemu parlamentu in Svetu predloži poročilo o glavnih ugotovitvah.

Sprememba

1. **Komisija do ...**[prvi dan v mesecu po **68** mesecih od datuma začetka veljavnosti te uredbe] in nato vsakih pet let izvede oceno te uredbe. Evropskemu parlamentu in Svetu predloži poročilo o glavnih ugotovitvah. **V poročilu se oceni:**

(1) ali je bil s to uredbo, zlasti z določbami iz poglavja IV, dosežen cilj zagotavljanja visoke ravni varovanja zdravja in varnosti otrok, ter možnost vključitve prilagodljivih igrac v področje uporabe te uredbe;

(2) učinek uredbe na varnost uporabnikov igrac in pravilno delovanje notranjega trga ter podroben povzetek učinkov na

podjetja, vključno s stroški poslovanja in konkurenčnostjo, zlasti za mala in srednja podjetja;

(3) prisotnost kroma, kadmija, živega srebra in svineca v igračah ter njihov učinek na varnost uporabnikov igrač.

Sprememba 200

Predlog uredbe Člen 56 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Člen 17(10) ter členi 24 do 40 in 46 do 52 pa se uporabljajo od ... **[Urad za publikacije: vstaviti datum začetka** veljavnosti te uredbe].

Sprememba

Členi 2(3), 17(10), 24 do 40 in 46 do 52 pa se uporabljajo od ... **[začetek** veljavnosti te uredbe].

Sprememba 201

Predlog uredbe Priloga I – del II – točka 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. športna oprema, vključno s kotalkami, rolerji in **rolkami**, namenjenimi otrokom s telesno maso več kot 20 kg;

Sprememba

3. športna oprema, vključno s kotalkami, rolerji in **drugimi prevoznimi sredstvi, kot so rolke in skiroji**, namenjenimi otrokom s telesno maso več kot 20 kg;

Sprememba 202

Predlog uredbe
Priloga I – del II – točka 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

5. skiroji in druga prevozna sredstva, ki so zasnovana za šport ali namenjena za vožnjo po javnih cestah ali javnih poteh;

črtano

Sprememba 203

Predlog uredbe
Priloga I – del II – točka 14

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

14. elektronska oprema, kot so osebni računalniki in igralne konzole, ki se uporablja za dostop do interaktivne programske opreme, in povezane periferne enote, razen če so elektronska oprema ali z njo povezane periferne enote posebej zasnovane za otroke ali namenjene otrokom in imajo lastno igralno vrednost, kot so posebej zasnovani osebni računalniki, tipkovnice, kontrolne ročice ali volani;

14. elektronska oprema, kot so osebni računalniki in igralne konzole, ki se uporablja za dostop do interaktivne programske opreme, in povezane periferne enote **ali komponente**, razen če so elektronska oprema ali z njo povezane periferne enote **ali komponente** posebej zasnovane za otroke ali namenjene otrokom in imajo lastno igralno vrednost, kot so posebej zasnovani osebni računalniki, tipkovnice, kontrolne ročice ali volani;

Sprememba 204

Predlog uredbe
Priloga I – del 2 – točka 19 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

19a. Knjige, namenjene otrokom, starejšim od 36 mesecev, ki so v celoti narejene iz papirja ali kartona, brez

Sprememba 205

Predlog uredbe

Priloga II – del I – točka 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

9. Igrače so, kar zadeva najvišje vrednosti impulznega hrupa in dlje trajajočega hrupa, zasnovane in izdelane tako, da zvok iz njih ne more poškodovati otrokovega sluha.

Sprememba

9. Igrače, **ki oddajajo zvok**, so, kar zadeva najvišje vrednosti impulznega hrupa in dlje trajajočega hrupa, zasnovane in izdelane tako, da zvok iz njih ne more poškodovati otrokovega sluha. **Mejne vrednosti se določijo z delegiranim aktom, medtem ko najvišje vrednosti ne presegajo tistih iz Direktive 2003/10/EGS.**

Spremembi 206 in 253

Predlog uredbe

Priloga II – del II – točka 2 – točka a – točka 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(5) **razreda** nevarnosti 3.9 in 3.10;

Sprememba

(5) **razredi** nevarnosti 3.9, **3.10** in 3.11;

Sprememba 254

Predlog uredbe

Priloga II – del II – točka 2 – točka a – točka 6

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(6) **razred** nevarnosti 4.1;

Sprememba

(6) **razredi** nevarnosti 4.1, **4.2, 4.3 in 4.4**;

Sprememba 207

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Igrače, ki so same po sebi snovi ali zmesi, so skladne tudi z Uredbo (ES) št. 1272/2008.

Sprememba

2. Igrače, ki so same po sebi snovi ali zmesi, so skladne tudi z Uredbo (ES) št. 1272/2008 **in zahtevami za označevanje iz Uredbe (ES) št. 1223/2009**.

Sprememba 208

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. V igračah, sestavnih delih igrač ali različnih mikrostrukturnih delih igrač je prepovedana uporaba snovi ali zmesi, ki so v delu 3 Priloge VI k Uredbi (ES) št. 1272/2008 razvrščene v katero koli od naslednjih kategorij:

Sprememba

4. V igračah, sestavnih delih igrač ali različnih mikrostrukturnih delih igrač je prepovedana uporaba snovi ali zmesi, ki **izpolnjujejo merila iz člena 57 te uredbe in so opredeljene v skladu s členom 59(1) Uredbe (ES) št. 1907/2006**, ki so v delu 3 Priloge VI k Uredbi (ES) št. 1272/2008 razvrščene **oziroma izpolnjujejo merila za razvrstitev** v katero koli od naslednjih kategorij:

Sprememba 209

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 – točka b

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

- (b) endokrine motnje kategorije 1 ali 2;

Sprememba

- (b) endokrine motnje kategorije 1 ali 2 **za zdravje ljudi in okolje**;

Sprememba 210

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 – točka d a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(da) kategorija preobčutljivosti kože 1;

Sprememba 211

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 – točka d b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(db) obstojne, bioakumulativne in strupene;

Sprememba 212

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 – točka d c (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(dc) zelo obstojne, zelo bioakumulativne;

Sprememba 213

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 – točka d d (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(dd) obstojne, mobilne in strupene;

Sprememba 214

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 – točka d e (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(de) zelo obstojne, zelo mobilne.

Sprememba 215

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 4 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(4a) V igračah, sestavnih delih igrač ali različnih mikrostrukturnih delih igrač je prepovedana uporaba per- in polifluoroalkilnih snovi ter bisfenolov. Igrače, namenjene otrokom, mlajšim od 36 mesecev, ali druge igrače, namenjene dajanju v usta, ne vsebujejo nobenih dišav.

Sprememba 216

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 7 – točka c

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(c) sestavne dele igrač, potrebne za elektronske ali električne funkcije igrače, kadar je snov ali zmes v celoti nedostopna otrokom, tudi z vdihavanjem.

(c) sestavne dele igrač, potrebne za elektronske ali električne funkcije igrače, kadar je snov ali zmes v celoti nedostopna otrokom, tudi z vdihavanjem, *če se igrača uporablja, kakor je opredeljeno v prvem pododstavku člena 5(2).*

Sprememba 217

Predlog uredbe

Priloga II – del III – točka 8

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

8. Kozmetične igrače, kot je igralna kozmetika za lutke, so skladne z zahtevami glede sestave in označevanja iz Uredbe (ES) št. 1223/2009 Evropskega parlamenta in Sveta⁴³.

⁴³ Uredba (ES) št. 1223/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. novembra 2009 o kozmetičnih izdelkih (UL L 342, 22.12.2009, str. 59).

Sprememba

8. Kozmetične igrače, kot je igralna kozmetika za lutke **ali otroke, hobi sluz, prstna barva ali glina za modeliranje**, so skladne z zahtevami glede sestave in označevanja iz Uredbe (ES) št. 1223/2009 Evropskega parlamenta in Sveta⁴³.

⁴³ Uredba (ES) št. 1223/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. novembra 2009 o kozmetičnih izdelkih (UL L 342, 22.12.2009, str. 59).

Sprememba 218

Predlog uredbe

Priloga II – del IV – točka 1 – odstavek 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Notranja napetost ne presega 24 V DC ali enakovredne napetosti AC razen če je zagotovljeno, da kombinacija napetosti in jakosti toka tudi pri poškodovani igrači ne privede do tveganja za zdravje in varnost ali kakršnega koli električnega udara.

Sprememba

Notranja napetost ne presega 24 V DC ali enakovredne napetosti AC razen če je zagotovljeno, da kombinacija napetosti in jakosti toka tudi pri poškodovani igrači ne privede do tveganja za zdravje in varnost ali kakršnega koli **škodljivega** električnega udara.

Sprememba 219

Predlog uredbe

Priloga II – del V – točka 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Igrače, ki so namenjene otrokom, mlajšim od 36 mesecev, so zasnovane in izdelane tako, da se lahko čistijo. Tekstilne igrače so zato pralne, razen če vsebujejo mehanizme, ki bi se lahko pri namakanju v vodi poškodovali. Igrače izpolnjujejo varnostne zahteve tudi po čiščenju v skladu s to točko in navodili proizvajalca.

Sprememba

2. Igrače, ki so namenjene otrokom, mlajšim od 36 mesecev, **ali namenjene za to, da jih otroci dajejo v usta**, so zasnovane in izdelane tako, da se lahko čistijo. Tekstilne igrače so zato pralne, razen če vsebujejo mehanizme, ki bi se lahko pri namakanju v vodi poškodovali. Igrače izpolnjujejo varnostne zahteve tudi po čiščenju v skladu s to točko in navodili proizvajalca.

Sprememba 257

Predlog uredbe

Priloga II – dodatek – del A – tabela

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Element	mg/kg v suhem, lomljivem, prahastem ali prožnem materialu za igrače	mg/kg v tekočem ali lepljivem materialu za igrače	mg/kg v materialu, postrganem s površine igrače
Aluminij	2250	560	28130
Antimon	45	11,3	560
Arzen	3,8	0,9	47
Barij	1 500	375	18750
Bor	1 200	300	15 000
Kadmij	1,3	0,3	17
Krom (III)	37,5	9,4	460
Krom (VI)	0,02	0,005	0,053
Kobalt	10,5	2,6	130
Baker	622,5	156	7 700
Svinec	2,0	0,5	23
Mangan	1 200	300	15 000
Živo srebro	7,5	1,9	94
Nikelj	75	18,8	930
Selen	37,5	9,4	460
Stroncij	4 500	1 125	56 000
Kositer	15 000	3 750	180 000
Organski kositer	0,9	0,2	12

Cink	3 750	938	46 000
<i>Sprememba</i>			
Element	mg/kg v suhem, lomljivem, prahastem ali prožnem materialu za igrače	mg/kg v tekočem ali lepljivem materialu za igrače	mg/kg v materialu, postrganem s površine igrače
Aluminij	2250	560	28130
Antimon	45	11,3	560
Arzen	3,8	0,9	47
Barij	1 500	375	18750
Bor	1 200	300	15 000
<i>črtano</i>			
Krom (III)	37,5	9,4	460
<i>črtano</i>			
Kobalt	10,5	2,6	130
Baker	622,5	156	7 700
<i>črtano</i>			
Mangan	1 200	300	15 000
<i>črtano</i>			
Nikelj	75	18,8	930
Selen	37,5	9,4	460
Stroncij	4 500	1 125	56 000
Kositer	15 000	3 750	180 000
Organski kositer	0,9	0,2	12
Cink	3 750	938	46 000

Sprememba 255

Predlog uredbe

Priloga II – dodatek – del A – točka 1 a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

1a. Igrače ne vsebujejo kroma VI, kadmija, živega srebra in svineca, razen če je njihova prisotnost v skladu z dobro proizvodno prakso tehnično neizogibna in v homogenem materialu ne presega meje zaznavnosti.

Sprememba 256

Predlog uredbe

Priloga II – dodatek – del A – točka 2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

2. Nitrozamini in nitrozabilne snovi so prepovedani v igračah **za otroke, mlajše od 36 mesecev, ali v drugih igračah, namenjenih dajanju v usta, če je migracija navedenih snovi enaka** 0,01 mg/kg za nitrozamine in 0,1 mg/kg za nitrozabilne snovi **ali večja**.

Sprememba

2. Nitrozamini in nitrozabilne snovi so prepovedani v **vseh** igračah. **Migracija navedenih snovi iz igrač, sestavnih delov igrač ali različnih mikrostrukturnih delov igrač ne presega** 0,01 mg/kg za nitrozamine in 0,1 mg/kg za nitrozabilne snovi.

Sprememba 221

Predlog uredbe

Priloga II – dodatek – del A – točka 4 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Igrače ne vsebujejo naslednjih alergenih dišav, razen če je njihova prisotnost v igrači v skladu z dobro proizvodno prakso tehnično neizogibna in ne presega **100** mg/kg:

Sprememba

4. Igrače ne vsebujejo naslednjih alergenih dišav, razen če je njihova prisotnost v igrači v skladu z dobro proizvodno prakso tehnično neizogibna in ne presega **10** mg/kg:

Sprememba 222

Predlog uredbe

Priloga II – dodatek – del B – točka 1 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

1. Imena naslednjih alergenih dišav se navedejo na igrači, pritrjeni etiketi, embalaži ali priloženem navodilu ter v potnem listu izdelka, če so te alergene

Sprememba

1. Imena naslednjih alergenih dišav se navedejo na igrači, pritrjeni etiketi, embalaži ali priloženem navodilu ter v **digitalnem** potnem listu izdelka, če so te

dišave dodane igrač, kadar so prisotne v igrač ali katerem koli njenem sestavnem delu v koncentracijah, ki presegajo **100** mg/kg:

alergene dišave dodane igrač, kadar so prisotne v igrač ali katerem koli njenem sestavnem delu v koncentracijah, ki presegajo **10** mg/kg:

Sprememba 258

Predlog uredbe

Priloga II – dodatek – del C – tabela

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Snov ali zmes	Razvrstitev	Dovoljena uporaba
Nikelj	Carc. 2	V igračah in sestavnih delih igrač, ki so izdelani iz nerjavnega jekla. V sestavnih delih igrač, ki so namenjeni za prevajanje električnega toka.

Sprememba

Snov ali zmes	Razvrstitev	Dovoljena uporaba	<i>Datumi začetka uporabe</i>
Nikelj	Carc. 2	V igračah in sestavnih delih igrač, ki so izdelani iz nerjavnega jekla. V sestavnih delih igrač, ki so namenjeni za prevajanje električnega toka.	

Sprememba 223

Predlog uredbe

Priloga III – točka 1 – odstavek 2 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Pred vsemi opozorili je beseda „Opozorilo“ ali generični piktogram, kot je naslednji:

Sprememba

Pred vsemi opozorili je beseda „Opozorilo“ ali generični piktogram, kot je naslednji ***piktogram, ki se prikaže na vidnem mestu:***

Sprememba 224

Predlog uredbe

Priloga III – točka 2 – odstavek 3

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Tem opozorilom je priložena kratka obrazložitev določene nevarnosti, zaradi katere je ta varnostni ukrep potreben, ki se lahko vključi v navodila za uporabo.

Sprememba

Piktogram ima premer najmanj 10 mm, sestavljen pa je iz rdečega kroga z belim ozadjem ter besedila in obraza v črni barvi. Tem opozorilom je priložena kratka obrazložitev določene nevarnosti, zaradi katere je ta varnostni ukrep potreben, ki se lahko vključi v navodila za uporabo.

Sprememba 225

Predlog uredbe

Priloga III – točka 8 – odstavek 2 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Na ***igračah v živilu*** ali združenih z ***živilom*** je navedeno naslednje opozorilo:

Sprememba

Na ***embalaži živil, ki vsebujejo igrače***, ali ***embalaži živil***, združenih z ***igračami***, je navedeno naslednje opozorilo:

Sprememba 226

Predlog uredbe
Priloga IV – del I – točka 4 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

4. Oznaka CE in potni list izdelka

Sprememba

4. Oznaka CE in **digitalni** potni list izdelka

Sprememba 227

Predlog uredbe
Priloga IV – del I – točka 4 – odstavek 4.2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

- 4.2. Proizvajalec pripravi potni list izdelka za model igrače in zagotovi, da je skupaj s tehnično dokumentacijo na voljo še 10 let po tem, ko je bil **proizvod** dan na trg. V potnem listu izdelka je navedena igrača, za katero je bil pripravljen.

Sprememba

- 4.2. Proizvajalec pripravi **digitalni** potni list izdelka za model igrače in zagotovi, da je skupaj s tehnično dokumentacijo na voljo še 10 let po tem, ko je bil dan na trg **zadnji primerek modela igrače**. V **digitalnem** potnem listu izdelka je navedena igrača, za katero je bil pripravljen.

Sprememba 228

Predlog uredbe
Priloga IV – del II – točka 9

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

9. Proizvajalec še 10 let po tem, ko je **bila igrača dana** na trg, daje nacionalnim organom na voljo izvod potrdila o EU-pregledu tipa, njegovih prilog in dodatkov, skupaj s tehnično dokumentacijo.

Sprememba

9. Proizvajalec še 10 let po tem, ko je **bil zadnji primerek modela igrače dan** na trg, daje nacionalnim organom na voljo izvod potrdila o EU-pregledu tipa, njegovih prilog in dodatkov, skupaj s tehnično dokumentacijo.

Sprememba 229

Predlog uredbe

Priloga IV – del III – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

III Skladnost s tipom na podlagi notranjega nadzora proizvodnje

Sprememba

III **Modul C:** Skladnost s tipom na podlagi notranjega nadzora proizvodnje

Sprememba 230

Predlog uredbe

Priloga IV – del III – točka 3 – uvodni del

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3. Oznaka CE in potni list izdelka

Sprememba

3. Oznaka CE in **digitalni** potni list izdelka

Sprememba 231

Predlog uredbe

Priloga IV – del III – točka 3 – odstavek 3.2

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

3.2. Proizvajalec za model igrače ustvari potni list izdelka in zagotovi, da ostane na voljo 10 let po tem, ko je **bila igrača dana** na trg. V potnem listu izdelka je navedena igrača, za katero je bil pripravljen.

Sprememba

3.2. Proizvajalec za model igrače ustvari **digitalni** potni list izdelka in zagotovi, da ostane na voljo 10 let po tem, ko je **bil zadnji primerek modela igrače dan** na trg. V **digitalnem** potnem listu izdelka je navedena igrača, za katero je bil pripravljen.

Sprememba 232

Predlog uredbe Priloga V – točka 5

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(5) izvodi dokumentov, ki jih je proizvajalec predložil kateremu koli priglšenemu organu,

Sprememba

(5) izvodi dokumentov, ki jih je proizvajalec predložil kateremu koli priglšenemu organu, ***kadar je to ustrezno;***

Sprememba 233

Predlog uredbe Priloga VI – podnaslov 1

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

POTNI LIST IZDELKA

Sprememba

DIGITALNI POTNI LIST IZDELKA

Sprememba 234

Predlog uredbe Priloga VI – del I – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

I Podatki, ki se vključijo v potni list izdelka

Sprememba

I Podatki, ki se vključijo v ***digitalni*** potni list izdelka

Sprememba 235

Predlog uredbe
Priloga VI – del I – točka d

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

(d) predmet potnega lista (identifikacija igrač, ki omogoča sledljivost, ***vključno z dovolj jasno barvno sliko, ki omogoča identifikacijo igrač;***

Sprememba

(d) predmet potnega lista (identifikacija igrač, ki omogoča sledljivost);

Sprememba 236

Predlog uredbe
Priloga VI – del I – točka j a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(ja) komunikacijski kanal, kot je določen v členu 7(11);

Sprememba 237

Predlog uredbe
Priloga VI – del I – točka j b (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(jb) če igrača vključuje radijsko opremo, informacije iz Priloge VI k Direktivi 2014/53/EU Evropskega parlamenta in Sveta;

Sprememba 238

Predlog uredbe
Priloga VI – del I – točka j c (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(jc) povezava do portala Safety Business Gateway in do razdelka portala Safety Gate iz členov 27 in 34(3) Uredbe (EU) 2023/988 za posredovanje informacij o igračah, ki lahko predstavljajo tveganje za zdravje in varnost potrošnikov.

Sprememba 239

Predlog uredbe
Priloga VI – del I – točka k

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(k) vse skrb vzbujajoče snovi, ki so prisotne v igračih.

črtano

Sprememba 240

Predlog uredbe
Priloga VI – del II – naslov

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

II Informacije, ki se **lahko** vključijo v potni list izdelka

II Informacije, ki se vključijo v **digitalni** potni list izdelka

Sprememba 241

Predlog uredbe
Priloga VI – del II – točka b a (novo)

Besedilo, ki ga predlaga Komisija

Sprememba

(ba) slika ali risba igrače.